

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów.
Zespół (fond) 125.
Archiwum Galicyjskiego Towarzystwa Gospodarczego

1016. Materiały dotyczące folwarku w Nadwórnej. 1906. K. 68.

Handwritten text in a small rectangular stamp: "PTM 1016".

3.

1900

II

Mista

do I. mleczarstwa 14/206

Kontrola mleczarstwa

VI 1

L.Tow. 752/06 13/2 1906.

Wydział krajowy.

L.10255.

O d p i s.

We Lwowie, dnia 4 lutego 1906.

Uchwałą powziętą w dniu 22 listopada 1905.r. wśród rozpraw nad budżetem wydatków funduszu krajowego na r.1906. przyznał Wysoki Sejm na wniosek Komisji budżetowej w rubr.X. wydatków funduszu krajowego subwencją we Lwowie 4000 K. dla c.k. Towarzystwa gospodarskiego galicyjskiego na akcję kontroli mleczności, załatwiając tem samem petycję c.k. Towarzystwa z dnia 7. października 1905. L.3973.

Uchwaloną subwencją wyasygnujemy, gdy Szanowny Komitet przedstawi Wydziałowi krajowemu sprawozdanie z użycia zasiłku wyasygnowanego na kontrolę mleczności w roku ubiegłym tudzież program akcji na r.b. z zestawieniem potrzebnych na ten cel funduszy.

Marszałek krajowy:

Badeni m.p.

Członek Wydziału krajowego:

/ podpis./

Do

Szanownego Komitetu c.k. Towarzystwa gospodarskiego galicyjskiego

we

L W O W I E.

L. 752.

Exp. Wyroki Wydz. Kraj.
Lwów

Odnosić do pisma Wydz. Wydz. Kraj. z d. 43 bm d. 1. 10255 przedkwa-
damy w odpiśle sprawozdanie
z czynności ^{nauczycielskich} kontrolnych za 7. 1905
a co do programi aliej spowo-
tujemy się na program nasz
z daty ogłoszenia 1905 do 1. 3910/04
który mieliśmy zażyczyć Wy-
sokiemu Wydziałowi Krajow-
wemu w swoim czasie przed-
torze — i upraszamy

Wysoki Wydział Krajowy
mać wyasygnować ~~nam~~
kwotę 4000 kor. przeznaczoną
nam przez Wysoki Sąd
uchwała z d. 22/11 1905 na aliej
kontroli mlecznic na rok
1906. —

1201/06

Lwów 14/2 906 Wicyp.

Przyp. 1201/06

Py

O D P I ' S .

Centralny Związek
Galicyjskiego Przemysłu Fabrycznego
we Lwowie. ul. Fredry L.7.

L.816.

P.T.

C.k. galicyjskie Towarzystwo gospodarskie

we

L W O W I E

ul. Karola Ludwika L.3.

Uprzejmie prosimy o podanie nam adresów większych krajowych producentów wełny oraz o zamieszczenie w organie Szanownego Towarzystwa okólnika tej treści, by producenci wełny, ile możliwości, nie sprzedawali jej pośrednikom, ale wprost krajowym fabrykom wyrobów wełnianych, które wełny bardzo poszukują. Należą tu:

Zajączek i Lankosz, fabryka wyrobów wełnianych w Kętach,
Towarzystwo akcyjne dla wyrobów tkackich i sukienniczych, Łańcut,
Baltazar Bogucki, fabryka wyrobów wełnianych w Żywcu,
szereg znanych fabryk bialskich i kilka tkalni taśesów i custek wełnianych w Kołomyi.

Nawiązanie takich bezpośrednich stosunków między producentami wełny a fabrykantami byłoby niezawodnie dla obu stron korzystniejsze niż obecne posługiwanie się pośrednikami.

Centralny Związek galicyjskiego przemysłu fabrycznego

Za Dyrektora:

/ podpis /.

do L. 1074
do L. roku 6/3. ob.

Exp. Centralny zwierzek prze-
mysłu fabrycznego
Lwów

W odp. na pismo z d. 2 bm
dotyczący że większego chowu
owiec na wetuz Galicya obecnie
nie posiada. — Oweczarnie istnie-
jące obecnie są przeważnie
bardzo małe liczą bowiem
po 20 do 50 sztuk i są prze-
ważnie na oparte przeważnie
na produkcji mięsa i skór
a niewielkie ilości wełny wypra-
wianej sprzedają w naj-
bliższym miasteczku. Transport
bawiem tak małych ilości
do fabryki nie mógłby się opłacić.
Wielkie ilości wełny (grubej
na Koc) mają do zbycia dwie
tylko oweczarnie liczące po
400-600 sztuk owiec rasy
Oxfordski — mianowicie

- 1) Wypowice p. Stawiska
- 2) ~~St~~ Liska ad Manaster
p. Stawiska

3) Lwów G. got. Włocław.

~~exp.~~

My

- 3) Wełna cienka produkcji owczar-
nia karotowa w Stawiskach
p. Bobolka licząca około 100
sztuk owiec rasy Oxfordshire

przez
Stawiska

L. M. Lody 1906

VI 3

Do
Królewskiego c. k. Komitetu Towarzystwa Gospodarskiego.

Poniżej do ostatecznego egzaminu
na studyum Rolniczym koniecznym
jest dla nas przedstawić pracę
z hodowli bydła, upraszamy
niej podpisani, studować III roku
St. Rol. przy Uniw. Jagiell. Królewski
c. k. Komitet o wskazanie nam
przynajmniej czterech majątków
we wschodniej Galicji
posiadających majątki narodowe
obory pełnej Kwi. Simmenthalskiej,
oraz list polecający do właścicieli
tychże, który ułatwiłby nam
wykonanie szeregu pomiarów
u poszczególnych sztuk, oraz zascer-
pniecie niektórych potrzebnych
nam wiadomości z historii tychże
obor.

Kraków 6.3.1906.

Józef Myszkowski
Tadeusz Olszynski
Studować III r. St. Rol. Un. Jag.

Adres:

Józef Myszkowski
Suchacz agronomii
w Kreśkowicach
op. Stubno via Medyka

C. K. GAL. TOWARYSTWO GOS. W. L. LWOWIE
Wzrost d. 11 7/8 1906
L. 1144. 1/3

Do
ODDZIAŁU
INWENTARZY

Srietnego c. k. Komitetu
Towarzystwa Gospodarskiego

we
Lwowie

Exp

Zobór naukowych zarodowych pełnej
kawi sementel, moziemu Panom
wskazaci: Zarzyn, Muzo W. Jana
Wiktora - p. i stace w miejscu
Mycon - W. M. Hutimski - p. ^{istny} Betz
(Czerwoni Zarząd dobr) - w Kleba-
nówka, W. Cl. Fedorowicz, p. i
stace Bogdanówka.

Wszystkie te obory sa zatoriane
w latach od 1880 do 1882 - z ma-
tecyatu importowanego ze Swajj
caryi, - w Zarzynie sa kawie
sztuki Fadenskie. - Sunkaje
od czasu zatorzenia byly wytaqnie
oryginalne importowane. -

W relacyoniu podamy Panom
list polecający. -

12/2/06

[Signature]
W. M. Hutimski

[Signature]
J. Ferlejski

Jożef Myrkowski
Fadens Olryński
Kuchare III r. Stud. Poln.
Unwersytetu Jagiellońskiego
upraszają jak niewolę

Exp

Do P. I. właścicieli obor zarodowych.

Panowie: Jożef Myrkowski, i Fadens Olryński, proqna w celach
naukowych zwiedzić kilka nauych obor zarodowych. - Prosimy
najprzejmnie pozwolici im oglądnać ^{wojaj} budy w oborze, i wzjrzeć
Laskawie ewentalnych potrzebnych informacji. -

12/2/06

[Signature]
W. M. Hutimski

Wydział krajowy.

L. Tow. 1163/06 7/3 1906 r.

VII 5

Opis pisma Wydziału Krajowego we Lwowie z dnia 1. marca 1906.
L.S. 19227. do Kasji krajowej w miejscu.

"Poleca się Kasji krajowej, by na rachunek rubr. K. budżetu wydatków funduszu krajowego na rok 1906. wypłaciła Komitetowi c.k. Towarzystwa gospodarskiego we Lwowie jako zaliczki do wyrochowania na kwitach bez stampia urzędowych, podpisanych przez Prezesa, względnie zastępcę Prese- sa tegoż Towarzystwa następujące kwoty tytułem pierwszej połowy subwen- cyi przyznanych na r. 1906. z funduszu krajowego:

- 1/. kwotę /:8000:/ ośmiu tysięcy koron na rachunek poz. 307. budżetu wy- datków tytułem połowy subwencji na ogdnie cele Towarzystwa;
- 2/. kwotę /:32.333:/ trzydziestu trzech tysięcy trzydziestu trzech koron i 33 gr. na rachunek poz. 319 a/. budżetu wydatków tytułem połowy subwencji na podniesienie hodowli bydła;
- 3/. kwotę /:2000:/ dwóch tysięcy koron na rachunek poz. 319 c/. budżetu wydatków tytułem połowy subwencji na wystawę targowe bydła gospodarskiego
- 4/. kwotę /:2000:/ dwóch tysięcy koron na rachunek poz. 320. budżetu wy- datków tytułem połowy subwencji na utrzymanie instruktora hodowli;
- 5/. kwotę /:1200:/ jednego tysiąca dwustu koron, na rachunek poz. 322/323 budżetu wydatków tytułem połowy subwencji na utrzymanie weterynarza dla prowadzenia akcji tężenia gruźlicy u bydła;
- 6/. kwotę /:5000:/ pięciu tysięcy koron na rachunek poz. 323. budżetu wydatków tytułem połowy subwencji na podniesienie chowu świń.

Razem wypłaci Kasja krajowa z powyższych tytułów i pozycji kwotę /:101.833:/ pięćdziesięciu jedu tysięcy pięćdziesiąt trzydziestu trzech koron i 33 gr.

Wypłatę należy uskuteczyć na zgłoszenie się.

d. j. w.

L. N. 19227.

We Lwowie dnia 1. marca 1906.

o tu

Szanowny Komitet c.k. galicyjskiego Towarzystwa gospodarskiego

we

L W O W I E

zawiedziony w snastwieniu pisma z dnia 20. lutego 1906 r. L. 902/06.

zawiedziony AA

wzywając zarazem by nasz Komitet złożył w właściwym czasie sprawozdanie i rachunek z użycia obecnie asygnowanych subwencji.

Zarazem oznajamiamy, że asygnaty:

- 1/. pierwszej połowy subwencji na zesłanie działalności Oddziałów Towarzystwa / poz. 309 a/. budżetu wydatków /,
- 2/. pierwszej połowy subwencji na konkursy i wystawy maszyn rolniczych / poz. 311. budżetu wydatków /,
- 3/. pierwszej połowy subwencji na kontrolę mleczarni / poz. 319 d.a./ budżetu wydatków /,
- 4/. pierwszej połowy subwencji na kursa kucia koni / poz. 326. budżetu wydatków / i
- 5/. pierwszej połowy subwencji na podniesienie chowu owiec i kóz / poz. 329. budżetu wydatków / wystawiaj, skoto Komitet przedłożył Wydziałowi krajowemu sprawozdanie wyjaśniające w jaki sposób subwencje te mają być użyte w r. 1926. względnie odpowiednie wnioski.

Co do subwencji na hodowlę koni Wydział krajowy wstrzymuje na razie wypłatę tej subwencji do chwili, kiedy będąc w toku obrady nad sprawą reformy akcji na polu tej gałęzi hodowli nie doprowadzą do sformułowania programu dalszej akcji. Gdyby jednak Komitet potrzebował bezskładnie wypłaty części subwencji na powyższy cel przypadającej ze względu na zaciągnięte już zobowiązanie natenczas dochodzi Komitet zarządzić się do Wydziału krajowego z odpowiednim wyjaśnieniem a Wydział krajowy zarządzi wypłatę odpowiedniej kwoty.

Karlsruhe krajowy:

Badeni n.p.

Członek Wydziału krajowego

*z centrum
i Oxford
wystąpił*

Exp

Stosownie do rękopisu z dnia 1 marca b. r.

L. W. 1927 mamy rękopis zarządzenie Wyp. Wydział / podpis /

że subwencja na owce i kozy mamy zamiar uzyskać w roku bieżącym, na założenie dwóch owczarni centralnych (po 100 sztuk) i jednej Oxfordzkiej (zakupimy) w celu przetestowania owiec kurnickich i kóz, a kozy rasy Saanen (to są wycięte) w przysługę. Upraszaamy o Terrence wyrażenie półrocznej raty z powyższych subwencji.

Co do koni, to w obec tego że od Prądu dotychczas żadnych pieniędzy na ten dykt nie otrzymaliśmy, i nie wiemy kiedy dostaniemy, upraszaamy by Wydział karzył nam wyrażenie (obecnie) choć jakas część przynajmniej na r. 1926 subwencji, ażebyśmy mieli z czego bieżące wydatki pokrywać. Kursa kucia koni będziemy wydziali jak zwykle, w Odryżkach i odnośnie podania już do nas wptywa.

[Signature]

L: 1278/106

Q. 228/906.

Chwieszenie licytacji

Na dzień 23^{go} marca 1906 o godzinie 10^{ej} przed południem
 przywrócić w rozumie w kancelaryi podpisanego c. k. ka-
 radowi lewicy publicznej wstawi licytacya celna wydzierżaw
 winni winy prozysobliwych potowia skarbowych na czas
 od dnia wstąpienia do 31^{go} grudnia 1906.

C. L.	Nazwa potowiny	Kurs. kraj.	Wartość w zł.		Wartość w stbr.		Kwota
			zł.	gr.	stbr.	gr.	
1	Wina	3784, 3785, 3786 3787, 3788	140.25		400	40	wina i wódki, wydzierżawienie potowia c. k. Dyktaw, Dowerzyński gosp. byłoby wydzierżawione od licytacji
2	Blasow	3761, 3762	52.25		330	33	
3	Prutka - Prutka	3170 ^{1/2} , 3171 ^{1/2} 3172 ^{1/2} , 3173 ^{1/2}	12.59		20	2	
4	Konaryk	5124	14.750		100	10	
5	Wismarka	5159, 5123	34.919		120	12	
6	Wielonka wyzna	3204, 3205 3206, 3208	96.245		315	32	
7	Toboszkowka	3202, 3203	14.172		70	7	
8	Teradwa i Podgryb	3765 i 3766, 3767 3768, 3769 i 3770	43.205		300	30	

Główne warunki licytacji

Opierani państwowicy do ustnej licytacji winni stawić ca-
 łe dane powyższe.

Licytowanie winna na liczbę pulowin i esobna lub na wy-
 stęte rozumie.

Podatkiowe warunki nie będą uwzględnione.

Wszystkie warunki licytacji prozysobliwych winna w godzinach
 urzędowych w lutym c. k. Karawacie.

C. k. Karpat kraj i stbr państwowych

Wielonia, dnia 9^{go} marca 1906.

c. k. Karawacie

Stany

C. K. GAL. ...
Weszło d. 13/3 ob.
L. 1278. 13

L. 228

ODZIAŁ
INWENTARZY

C. k. zarząd lasów i dóbr ek.
Zielona. 9 marca 1906

Przeszła się

c. k. Towarzystwa gospodarstwa

w
Lwowie

do wiadomości

r. h. pawłowska
@skunaj

do aktów

13/3 1906.

13/3

L. 1316/1906

Samuel Meisels

Bank u. Commissions - Geschäft
Giro Conto oest. ung. Bank
Nadworna

VI
Nadworna, den 13. März 1906

Smotna Dyrekcija

G. H. Gumbel'sche Gaswerke

Lein

Telegramme: MEISELS, Nadworna.

Winnungsverpflichtung
sie, wozu ich, die Smotna Dyrekcija bei
Stammung bei jeder meine meine, fortan
in die meine Stille von der 100 meins
abkufen. Solange die bei in meine
die meine Gewinnung an die meine in die
Wegnahme. Laon seit dem jeder meine
in meine meine Jahr 1900. Meist die. Die
die polenwani, die meine die. In die meine
seit dem die in die die die meine
die die die die die die die
gegenüber. Die bei Dyrekcija die bei
Stammung die meine, die meine die

C. K. GAL. TOWARZYSTWO W LWOWIE
WOSK. d. 1 14/3 1906.
L. 1316.

ODDZIAŁ
INWENTARZY

Przyjdź na mię dacie
o traktację odpowiednią
kresley się


Przepraszam
bardzo serdecznie

Exp

Na piśmie z dnia 12 marca br.
dumujemy, że postanowienie to
na stałość nie kapujemy, a
pożyczek i adwokatów nie
możemy.

12/3/06

My


Przedstawiciel

L: 1824/100

~~M. Ruck~~ 8
VI

aus Kriegeria Alben-
berga ne Lronie
x rathunkeim x
skorowide powtany
na kwety k. 5 hl. 60. -

d. 13/4 1806.

(dla Oficerow byetta).

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. W LWOwie
WOBRO d. 13/4 1906.
L. 1824.

ODZIAŁ
INWENTARZY

Subw: chowu bydła
Wypłacano 5 kor 60 hal do arb. ziem. 807-
r^{ta} do wew. Kos.
13/4 1906.

Gosdynski

L. 2040/206

C. k. Galicyjskie Towarzystwo gospodarskie

VI 9

L. p. 304.

Oddział pokucki.

KOŁOMYJA DNIA 27. kwietnia 1906

Wzrosty Komitetu:

Zadaniem pod 1. pismu Pana Henryka Lya: mianowicie wadzieliśmy do, tużobnie, prami: my uprzejmie o ramionach nas czyj powrót reformiana nasz reflectorai na pastwisko a prioninach.

Z poleceniem Pań

C. K. GALIC. TOW. GOSPOD.
ODDZIAŁ POKUCKI
KOŁOMYJA.

Sikorski

GOSZAL
INWENTARZY

przepisano 28 kwietnia 1906.

Łep

Ma potoninę ani tonarow ani
byerow przyjmować nie możemy,
- tylko jelowki i krowy, które
poprzednio musiały być szerepione
substancją, na koszt właściciela,
i serem prosimym wpr. zawiadomienie
Wł. H. Szymonowicz.

Blizze warunki przyjęcia i
wyegaty (wyelkie), będą ogłozane
w swoim czasie wrócić w
Rakowie.

28/4/06




vol: 204/1006.
10

D

Świętego komitetu Towarzystwa
Gospodarskiego
"Kotowycji".

Uprzejmie proszę o odpowiedź:
czy mogę reflektować na pastwi-
tko " potominach dla 10 sztuk
Toszaków 2 i 3 letnich po
klawach roboczych - jakto też
na 20 byerków i 16 cieliczek
i 2 letnich - pod jakim warunkiem
i jakim terminie.

Z poważaniem

Henryka Frymanowska

"Zukoiinie

24/4 906.

p. Kersków.

/.

P. J.

Proszę uprzejmie o druki potrzebne
do latowania krow i torciańskich
z: 2: "Posiadańskie".

ODDZIAŁ POKUCKI
TOW. GOSPODARSKIEGO
pod. pod. L. 303 d. 25/4 1926

P. J.

Proszę wyznaczyć o dwóch jednostkach
do Salomonów przy ul. Torwar
p. 2. w Poznaniu

L: 2089/806
C. k. Namiestnictwo.

13
We Lwowie, dnia

31 kwietnia 1906.

L. IX. 01/5

Przedmiot.

Subsycjonowanie hodowli bydła w r. 1906.

nr. l: 1706/806,

Do

Leżanowskiego Komitetu

z Towarzystwa gospodarskiego

w

Lwowie

Uprasza się

o załatwienie tutejszego pisma

z dnia

1 kwietnia 1906 l. 01/5

Z c. k. Namiestnictwa.

W zastępstwie:

Pruszyński

L. 2089. 2/5 13 06.

ODZIAŁ
INWENTARZYExp.
Do Wydziału sk. Namiestnictwa
we Lwowie

Odwinię do odzewy Wp. c. k. Namiestnictwa z d. 30 kwietnia br. dot. 61/5 mamy zaszkryt do-
nieść ze zaszkryt Wp. sk. Miłoś-
stwa kolucistwa z d. 13/3 1906
zł. 1226/43 oddaliśmy pro-
szając sprawę zmi eventualnych
zmiach w naszym programie
podwołanym - oddaliśmy pod
rozważenie narz. lckeyi pod-
wołanej - i dopiero po otrzy-
maniu jej opinii - Wydziałowi
sk. Namiestnictwa zarządza od-
powiedzi dać bezdłoniemym

Lwów 12/5 06

K. K. Gal. Towarzystwo Gosp. we Lwowie

Przes.
K. K.

ODZIAŁ
INWENTARZY

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. W. B. W. W. W.
Woszo d. 4/5 1906
L. 2151

14

8/5 1906.

do aktów

Ich erziehe um äusserste Offerte und
Werte in ^{günstig} ~~besten~~ ~~Besten~~ ~~Besten~~
ab. Lahn dort und sei ~~man~~ ~~fi~~
Convenirenden Falles bin ich Käufer. ~~find~~

FRANZ ROMEFELD
RÖMERSTADT

Sehr geehrte Sie mit der Abgabe haben mich
dankbar sein. Aufpassen Sie auf die
Sache mit dem Dank.

Absender:

FRANZ ROMFELD
BÖMERSTADT

mie walezy do
Korrespondenz-Karte. - 2.10



An

Liep. Wirtschaftsgruppen

FRANZ ROMFELD
BÖMERSTADT

in

Lemberg

Тамарустро Господарлік

Polowny 1906

Stanisław Jacek Szuki	Stawonany p.	wt s.
Prickat ^{Maryan} Hojcecparan	18 Prickat p. Kankimira	
Stanisław Jasnow	14 Pererón p. Matyjanec	
Jadusz Burwin	27 Uhyonów górny p.	
Barbatom Sobolewski	6 Jasiniska p. Bzembonice ^{cip.}	
	<u>67</u>	
Markowa	20	
	<u>87</u>	

Postaci:

Jadusz Burwin	27 Uhyonów górny	Mag. Justas	2 sztuki
Stanisław Ludomirski	20 Markowa	2 Tarnonowy polny	13 "
Barbatom Sobolewski	2 Bzembonice	2 Pererone	
2 2 - - -	5 Stawonany		
Michał Hosteniec	3 Bzembonice		
Jan Zyjan 3, Bornstett Ernest 3	26 Markowa		
Wacław Porochowicz 4			
Michał Pochodziej 1, Tadeusz			
Wacław Hlatygrucki 1, Olek 1, Lipiński 7			
Łęka Janek 1, Antoni 1, Leon Polak 1			
1. Brygidy 1, Janina 1, Zuzanna 1			

Wojciech Bryknerowski - Zagrody - Stawiszyn -
powiat

Zgłoszenie na patent w sprawie - czy
oraz obec tego urządzenia, a patent
podwyższenie - Jedynicy

Ścisły Komitet!

Dnia 22 Maja ugodzitem w Mikulicynie na seron
letni 1906 czterech ludzi do powierzenia bycia nojeto,
nimie Kordzi, mianowicie:

1. Ołeksy Kijaska jako dozorca jak zwykle za cenę (partia dla 50 sztuk bycia)	180 kor
2. Kacyła Kijaska za	120 "
3. Jurek Kijaska za	120 "
4. Kacyła Gregorowicz za	120 "
Uprawniam Tachara przyjechać na wazetki dla tych ludzi dla Ołeksu Kijaska	60 kor
dla Kacyła "	30 "
dla Jurek "	30 "
dla Kacyła Gregorowicza	30 "
	<hr/>
	Jarem 150 " -

Polecitem Ołeksu Kijaskowi aby se tajni na potome
wycyplić nawoz przed dwoma laty wycyplony, ale
jezeli stakiej wlosi w tajni znajdujczy se bycia
tak a niy stac nie moie. Oprócz tego rybienie kotyby
pactukowi. Do wykonaniu robot tych rachunek przed.
Tory Kijask.

W czasie bytnosci w Mikulicynie zostali na parze
na potomnie Kordzi następujczy ludzie swoje bycia
Ludwik Krumer 2 jałocki; Tomi Cepitarer 2 jałocki
Bornstott 4 jałocki; Bojan 2 jałocki; Bauer Jan
4 jałocki; Kacył Jorochmanik 4 jałocki; k. Tadeusz

Platajerek 1 jałowek, ks. Bilinek 1 jałowek, Stefan
Kotowicz 2 jałowki. razem 22 sztuk. oprow 5 kopy
kopył.

Zawiadomiam o tem Izolacyjny Komitet powiatowy
Mu Tachara, decyzyę i staranie powyszej tych sztuk
zarządzenie waczenie tuberkuliny i gliceryny
bydnie.

Oprowi tych sztuk zgłosił k. P. Zdriziar Lubomir
około 20 sztuk jałowek.

Upraszam o Tachare domsiemre czy kancelaryi Tora,
czytra zgłosił więcej kto bydno na potominę akelym
wiedziać czy nie trzeba jeszcze jałowek jałowka do
noga.

Z Kamiennej i ziemnego bydno bydnie kilka sztuk
ale mimo kilkukrotnego uriatomienie dotychczas
nie zgłosiłi ich ludie.

Oprow 150 koron wyiej powanych na wiatki dla
ludzi pasc' majqnych bydno prang o Tachare przeprowe
100 koron na zakupno i wyprawienie na potominę 10
cetnaros metr. gypsu.

Lubki i alachecki dnio 24 Maja 1906 r

Ludwik Ngaronij.

Głosy Komitecie!

Trasa 12 Czerwca r. b. przywzię następujące partye
była na patrysku na potowimie Hordyji w Mi.
kuliowym:

1.	W. P. Tadeusza Burynskiego i Ubrynowa	27	jaśnia
2.	W. P. Zdzisława Ładomirskiego i Markowci	20	.
3.	Książki Michała i Jankowca	3	.
4.	Woscejan i Kamiemiej: Józef Tanyłuka 2 Józef Tanyłuka 2, Wąsła Tanyłuka 1; k. Aleksandra Lewickiego 1 razem	6	.
5.	W. Bratowca Michała Tanyłuka 1 P. Majorckiego 1. razem	2	
6.	W. Mikuliczyna Jana Józefa 3. " Emeida Porwitata 3. " Wąsła Porochmanowca 4. " Michała Pobodinka 1 " Józef Bauer 4 " Antosia Cepitsarowa 1. " Józef Jankowca 1 " Włody Włody 6 t. f. 4 tosy i 2 Włody. razem		
	" k. Tadeusza Katarzyna 1 " Józef Bilinkiewicz 1.		
	razem	85	
	Razem	83	cielce.

Nienależo było k. P. Stanisława Ładomirskiego
i Pererowa Bortur i 8 cielic Woscejan i Tanyłucz polny.

první část z povodu porovnání čísel teploty
Delatyn - Kotonija, druhá z povodu vzhledu
gminy dla usary fyzického rázice:

Co do usady části z Pererona vzhledem co bylo
potřeba i dne 13 čerca rano vypravil jsem se
potomně.

Dne 13 čerca popotudem ubíral jsem se do Kotoniji kde
vzdálením i vyšetřím na potomně 10 setmaví metrycny
grysu i proch.

Konec do dorizení grysu soli i moški na potomně
najítu u Jury Federovka ve 12 korun na secon.
Předtím računet z alegatam zprystrnyel mi
pocty do Mikulicyna 350 korun.

Lasicki slasheckie 16 čerca 1906r

Ludvik Abgarov,

Światny Komitet

Dnia 30. Maja r. b. stryżniatami z Tamary
pobnej ułożeni na następujące postacie na
patriotów na potominie Kordy.

1. Teodora Nowakowskiego 2 letnia		1 sztuka
2. Karimena Kłosiaka (1 letnia 1 roczna)		2 sztuki
3. Sebatyana Krawa (1 roczna)		1 "
4. Adolfa Gęby	1 1/2 roczna	2 " -
5. Józefa Jacka	1/2 roczna	1 "
6. Jana Nogi	1 roczna	1 "
Razem		8 sztuk.

Samoz przytem ze zarowa psychowo racjonalnie z Tamary
niej jej wygasta. jedna sztuka która zachorowała.
Te jej wyobrażenia więcej niż ma choroba. Przewo.
podobnie około 5 czerwca wreszcie jej będzie ostatek.

Chciałbym zachęcić rodziców z Tamary do wyży.
Tamara z potominą będzie młodszą, tem więcej że ma.
mej gminie patriotów nie ma żadnych, proszę że
tem właśnie z takawo uwzględnienie spoimionej
proiby rodziców i przyjęcie tych 8 wytonionych ja.
Toteż na secon tygodniu.

Przebieg moim przeprowadze parę dni później
i parę dni później wyści być na potominie.

Uwiadomiam również Światny Komitet, że termin
wyjazdu wytykłego będzie na potominie nastąpi.

Tem na Dne 12. března se vzhledu na vztahování stran
do zastupování soujuzhich stek veterinarov
Tovarystva gosp.

Hauptlich interessovanyel wiadaniemi roznoosenu
z nijnimzem piimem, listami rekomendovanyim
o termine soujuzhi.

Konkretne: olashocku dne 3. března 1906

Ludvik Abgarov.

Magistrat Ser. st. m. Lwowa

L. 43791/ob.

^{IX.}
Lwów 30. kwietnia 1906.

Ok. galicyjskiemu Towar.
wzrostu gospodarczemu
w Lwowie

zwracam do wiadomości.

[Faint signature]

karola Ludwika 3

C. K. GAL. TOWARYSTWO GOSP. WE LWOWIE
Wzrost d. 9/5 1906.
L. 2171, 1/5

ODZIAL
INWENTARZY

do aktów
9/5 1906.

[Signature]

[Handwritten mark]

Rozporządzenie

e k. Namiestnictwa we Lwowie z 3. kwietnia 1906 L. 40.550, dotyczące się uregulowania obrotu zwierzętami domowymi z państwem niemieckim.

Na podstawie konwencji weterynaryjnej z 25. stycznia 1905, Dz. u. p. Nr. 25 ex 1906, zawartej między Austro-Węgrami a państwem niemieckim e. k. Namiestnictwo zarządza aż do odwołania co następuje:

A) Wprowadzanie zwierząt z państwa niemieckiego przeznaczonych do wolnego obrotu:

1. Po myśli art. 1. konwencji weterynaryjnej przywóz zwierząt (koni, mułów, osłów, bydła rogatego, owiec, kóz, świń i drobiu) z państwa niemieckiego do Galicji ogranicza się do stałych miejsc wchodowych, w których zwierzęta te podane będą kontroli weterynaryjnej.

2. Zwierzęta przeznaczone do wprowadzenia winny być legitymowane świadectwami pochodzenia wydanymi przez władzę miejscową i zaopatrzonemi poświadczeniem co do stanu ich zdrowia wydanem przez weterynarza, pozostającego w służbie państwowej, lub też innego weterynarza który do tego przez władzę państwową specjalnie został upoważniony. Jeżeli świadectwa nie wydano w języku niemieckim, należy dołączyć urzędownie uwierzytelnione tłumaczenie niemieckie.

Świadectwo musi być tego rodzaju, aby na jego podstawie z całą pewnością stwierdzić można pochodzenie zwierząt i drogę, jaką zwierzęta przebyły aż do stacji wchodowej.

Poświadczenie weterynaryjne stwierdzać winno dalej okoliczność, że tak w miejscu pochodzenia zwierząt jakoteż w sąsiednich gminach w ostatnich dniach 40 przed odejściem zwierząt nie panował księgosusz, ani inna choroba zaraźliwa bydłecą, co do której istnieje obowiązek donoszenia a która by się mogła udzielić rodzajowi zwierząt, na który wydano świadectwo.

Pojawienie się odosobnionych (sporadycznych) przypadków węgliką, szelestnicy, róży węglikowej, lub wścieklizny, *) nie przeszkadza wprawdzie wydaniu poświadczenia, jednakże wypadki takie mają być w świadectwie uwidocznione.

*) Istnienia wścieklizny u psów i kotów nie należy brać w rachubę.

To samo tyczy się także zarazy otrętu na częściach płciowych w razie wydawania świadectw dla wołów i wałachów.

Przypadki zarazy należy uważać za odosobnione (sporadyczne) gdy w ośmiu dniach na jednym obejściu lub w jednym stadzie o stanie wynoszącym mniej niż 20 sztuk zachoruje nie więcej jak jedno zwierzę, w stadzie zaś złożonym z 20 lub większej liczby zwierząt ulegnie zarazie nie więcej jak dziesiąta ich część.

3. Dla koni, mułów, osłów i bydła rogatego mają być wydawane pojedyncze paszporty (osobno na każdą sztukę), dla owiec, kóz, świń i drobiu dopuszczalne są paszporty zbiorowe.

4. Obrót końmi wyścigowymi i kłusakami zależny jest jedynie od przedłożenia świadectw, wydanych przez specjalnie upoważnione kluby wyścigowe i zaopatrzonych ich pieczęcią.

Świadectwa te zawierać mają poświadczenie pochodzenia miejscowej władzy i potwierdzenie urzędowego weterynarza, że koń jest zdrow i że w zagrodzie, gdzie stale przebywał, jakoteż w najbliższym jej otoczeniu w ostatnich 3 miesiącach nie panowała zaraźliwa choroba na konie.

Do wydawania tego rodzaju świadectw upoważnione są na razie berliński „Unionklub“, monachijski związek wyścigów (Münchener Rennverein) i monachijski związek chowu oraz wyścigów kłusem (Münchener Trabrenn- und Zuchtverein).

5. Paszporty zbiorowe dla drobiu muszą być zaopatrzone w poświadczenie, że w gminie, z której się zwierzęta wysyła, żadna zaraźliwa choroba drobiu nie panuje, względnie nie panowała przez 14 dni po dniu, w którym zarazę uznano urzędownie za wygasłą.

Świadectwa są ważne przez ośm dni.

Gdyby termin ten upłynął podczas transportu, w takim razie dla przedłużenia dalszej ośmiodniowej ważności świadectw mają być zwierzęta ponownie badane przez weterynarza państwowego, lub innego weterynarza, który specjalnie do tego przez władzę został upoważniony, a wynik tego badania uwidoczniony w świadectwie.

6. Zwierzęta przeznaczone do przewozu kolejami lub okrętami mają być przed załadowaniem osobno zbadane przez weterynarza państwowego, lub innego weterynarza przez władzę specjalnie do tego upoważnionego i wynik badania uwidoczniiony na świadectwie.

7. Posylki drobiu przeznaczone do przewozu kolejami lub okrętami mają być przed załadowaniem poddane oględzinom weterynarskim tylko w takich wypadkach, jeżeli świadectwa weterynarskie, któremi są pokryte, wydano wcześniej niż przed trzema dniami.

8. O zamierzonym wprowadzeniu zwierząt ma wprowadzający najpóźniej wieczór dnia poprzedzającego nadejście zwierząt do stacji wchodowej zawiadomić dotyczącego weterynarza kontrolnego pisemnie, lub telegraficznie, z podaniem pociągu, którym zwierzęta mają nadejść.

9. Weterynarze, którym powierzono kontrolę w granicznych urządach cłowych, mają sprawdzić przepisane świadectwa pochodzenia co do ich ważności, jakoteż zbadać jak najdokładniej zwierzęta przeznaczone do wprowadzenia co do niepodejrzanego stanu ich zdrowia.

10. Gdyby przytem bądźto ze względu na stan zdrowia badanych zwierząt, bądź też z uwagi na braki w świadectwach pochodzenia skonstatowano przeszkodę do wpuszczenia zwierząt do kraju, natenczas okoliczność tę winien weterynarz kontrolny zanotować na świadectwach pochodzenia.

Dopiero po skutecznieniu tych czynności weterynarno-policyjnych i zaprotokolowaniu świadectw pochodzenia (paszportów) może być ze zwierzętami przeznaczonemi do wprowadzenia przeprowadzone postępowanie cłowe.

11. Posylki, które powyższym przepisom nie odpowiadają, dalej zwierzęta, które weterynarz kontrolny uzna za dotknięte zarazą lub o nią podejrzanę, w końcu zwierzęta, które z chorem lub podejrzanymi zwierzętami równocześnie były przewożone wspólnie w jednym transporcie kolejowym, lub na jednym okręcie, albo na tej samej stacji, lub tej samej rampie w jednym i tym samym dniu zostały wyładowane lub załadowane, albo wreszcie w jakikolwiek inny sposób weszły z nimi w styczność, mają być od wprowadzenia wykluczone i ze stacji wchodu cofnięte.

Powód, dla którego transport zwierząt cofnięto, ma być przez weterynarza kontrolnego podany na świadectwie i potwierdzony jego czytelnym podpisem.

O cofnięciu zwierząt i jego przyczynie winien weterynarz kontrolny zawiadomić natychmiast właściwy Urząd cłowy, aby Urząd ten mógł o tem bezzwłocznie i w najkrótszej drodze donieść władzy politycznej pogranicznego powiatu państwa niemieckiego.

O zakwestyonowaniu zwierząt obowiązany jest urzędujący weterynarz przedłożyć każdym razem sprawozdanie swojej władzy politycznej powiatowej a nadto donieść o tem natychmiast urzędowymi kartami korespondencyjnymi c. k. Ministerstwu spraw wewnętrznych i c. k. Namiestnictwu.

Gdyby u wprowadzonych zwierząt stwierdzono zarazę już po przejściu przez granicę, natenczas należy spólnie z przybrany w tym celu weterynarzem urzędowym (państwowym) stwierdzić ten fakt protoko-

larnie i jeden odpis tego protokołu bezzwłocznie przedłożyć c. k. Ministerstwu spraw wewnętrznych a drugi c. k. Namiestnictwu.

Transporty zwierząt albo pojedyncze zwierzęta, u których stwierdzono zarazę już po przejściu przez granicę nie mogą być zwracane do państwa niemieckiego.

12. Koszta weterynarskiego badania zwierząt mają ponosić strony wprowadzające, a c. k. Urzędy cłowe będą je pobierać na rzecz Skarbu państwa wraz należyciami cłowymi, zarachowywać w sposób przepisany i odsyłać do etatu politycznego.

13. Za dokonanie weterynarskich oględzin zwierząt wprowadzanych tak w stałych dniach wprowadzania, jakoteż zwierząt wprowadzonych w innych dniach na podstawie wyjątkowego pozwolenia politycznej władzy powiatowej należy uiścić takse.

Taksa ta wynosi za sztukę:

a) koni, mułów, osłów	3 K — h
b) buhajów, wołów, krów	1 „ 50 „
c) jałownika do 2 ¹ / ₂ lat wieku	1 „ — „
d) cieląt, świń	20 „
e) owiec, kóz	10 „
f) jagniąt, prosiąt	5 „
g) drób od 1 do 100 sztuk	50 „
za każde dalsze 100 sztuk . po	30 „

14. Jako stacje wchodowe, na które ograniczone jest wprowadzanie z Niemiec do Galicyi względnie przewóz przez Galicyę zwierząt (koni, mułów, osłów, przeżuwaczy, świń i drobiu) i w których one podlegają weterynarskiej kontroli ustanawia się aż do odwołania poniżej podane graniczne Urzędy cłowe, a jako czas kontrolny w miesiącach letnich (t. j. od 1 marca do końca października), tudzież w miesiącach zimowych (t. j. od 1 listopada do końca lutego) następujące terminy:

W politycznym powiecie Biała
c. k. główny Urząd cłowy w Oświęcimiu, w każdy powszedni dzień, z wyjątkiem świąt uroczystych w miesiącach letnich od godziny 7 rano do 1 po południu, zaś w miesiącach zimowych od godziny 8 rano do 2 po południu.

W politycznym powiecie Chrzanów:

a) c. k. główny Urząd cłowy w Szczakowej w każdy powszedni dzień, z wyjątkiem świąt uroczystych, w miesiącach letnich od godziny 7 rano do 1 po południu, zaś w miesiącach zimowych od godziny 8 rano do 2 po południu,

b) c. k. uboczny Urząd cłowy w Jaworznie w każdą środę w miarę zgłoszenia i na koszt strony.

Weterynarzami kontrolnymi w Oświęcimiu i Szczakowej są każdorazem ustanowieni w tych stacjach weterynarze państwowi, a ich zastępcami każdorazem c. k. weterynarze powiatowi w Białej względnie Chrzanowie. Zgłoszenia dotyczące się wprowadzenia zwierząt należy wysyłać pod adresem „C. k. weterynarz kontrolny w Oświęcimiu względnie w Szczakowej“.

Weterynarzem kontrolnym w Jaworznie jest każdorazem c. k. weterynarz powiatowy z Chrzanowa, jego zastępcą każdorazem weterynarz kontrolny ze Szczakowy.

Gdyby na który z oznaczonych wyżej dni kontrolnych przypadło uroczyste święto, natenczas wprowadzanie zwierząt względnie weterynarska kontrola graniczna ma się od-

być w dniu następnym tego samego tygodnia, w godzinach wyżej oznaczonych

15. W razie nadzwyczajnej kontroli t. j. przy wprowadzaniu zwierząt przez stację wchodową w Jaworznie na podstawie osobnego pozwolenia c. k. Starostwa w Chrzanowie w innym dniu tygodnia a nie w ustanowionym dniu kontrolnym, mają interesowane strony uiszczyć naprzód we właściwym urzędzie cłowym oprócz przypadającej taksy oględzin także i ewentualną nadwyżkę kosztów wysłania weterynarza kontrolnego.

16. O udzieleniu nadzwyczajnego pozwolenia na wprowadzenie zwierząt ma c. k. Starostwo w Chrzanowie zawiadomić zawczasu c. k. Urząd cłowy w Jaworznie.

17. Weterynarze państwowi, lub inni weterynarze ustanowieni przez władzę państwową państwową do wykonywania kontroli granicznej jakoteż weterynarze inspekcyjni obowiązani są zawiadomić bez zwłoki i to telegraficznie c. k. Namiestnictwo o takich transportach zwierząt, które podlegają w myśl tych przepisów granicznej kontroli weterynarskiej, z jej obejściem przypuszczonyby zostały do przewozu lub przywozu.

B) Wzajemny obrót zwierzętami na paszę i mały obrót graniczny.

18. Obrót zwierzętami na paszę wprowadzanymi z niemieckich do austriackich obszarów granicznych i odwrotnie dozwolony jest pod następującymi warunkami:

a) właściciele stad takich są obowiązani przy przejściu przez granicę przedłożyć do sprawdzenia (zbadania i uwiarytelnienia) wykaz zwierząt, które zamierzają wprowadzić na paszę z podaniem ilości sztuk i szczególnych oznak zewnętrznych tychże,

b) powrót takich zwierząt dozwolony będzie tylko po sprawdzeniu ich tożsamości.

Gdyby jednak w czasie trzymania na pastwisku choroba stadna, mogąca się udzielić dotyczącemu rodzajowi zwierząt, wybuchła w jednej części stad, albo w miejscu oddalonym od pastwiska mniej niż 20 klm., albo też na tej drodze, którą zwierzęta mają przebyć z powrotem z pastwiska do stacji granicznej, natenczas wzbroniony jest powrót zwierząt do obszaru drugiego państwa, chyba jeżeliby wyjątkowo wymagały tego nagłe okoliczności (brak paszy, słoły i t. p.).

W takich wypadkach może nastąpić powrót zwierząt, które dotąd zarazie nie uległy, tylko przy zastosowaniu obmyślonych przez przynależne władze środków ochronnych dla zapobieżenia rozwleczeniu zarazy.

Zwierzęta wprowadzone w obrocie państwowym z obszarów granicznych państwa niemieckiego do austriackich obszarów granicznych i na odwrót mogą być dopuszczone do wolnego obrotu w Austro-Węgrzech względnie w państwie niemieckim, jeżeli niema żadnych wątpliwości co do ich stanu zdrowia i jeżeli względem miejscowości ich pochodzenia nie istnieją weterynarno-policyjne ograniczenia lub zakazy.

19. Mieszkańcy miejscowości oddalonych od granicy nie więcej niż 5 klm. mogą ze swymi własnymi zwierzętami zaprzężonymi do pługa lub wozu przechodzić przez granicę w obu kierunkach i o każdej godzinie, jednak tylko w celach wykonania robót gospodarskich, lub spełnienia swego rzemiosła i przy zachowaniu obowiązujących przepisów cłowych.

20. Transporty drobiu w obrocie granicznym złożone z mniej niż 100 sztuk mają być przy wprowadzaniu i wyprowadzaniu stosownie do przepisów art. 2 konwencji weterynaryjnej pokryte tylko świadectwem pochodzenia, wydanem przez miejscową władzę; zaopatrywanie zaś takich świadectw klauzulą weterynarską nie jest potrzebne.

Przez obrót graniczny rozumie się obrót drobiem z granicznego powiatu jednego państwa związanego umową, celem użytkowania go w powiecie granicznym państwa drugiego.

C) Obrót zwierzętami przeznaczonymi do wywozu do państwa niemieckiego.

21. **Konie, muły, osły, bydlę rogate, owce i kozy**, wyprowadzane do państwa niemieckiego, mają być w myśl konwencji weterynarskiej kryte świadectwami pochodzenia (paszportami) wydanymi przez władzę miejscową i zaopatrzone klauzulą weterynarską po myśli artykułu 2. konwencji.

Jeżeli świadectwa pochodzenia (paszporty), nie są zaopatrzone przepisaną klauzulą weterynarską, wówczas zwierzęta wywożone do Niemiec podlegają stosownie do art. 2. konwencji weterynaryjnej w takich stacjach wchodowych i w dniach wyznaczonych (rozdział „A“ punkt 14) na koszt strony kontroli ustanowionego weterynarza, który — o ile nie zachodzą przeszkody — umieścić na paszportach wspomnianą klauzulę.

Za zbadanie takich zwierząt wywożonych należy uiszczać w właściwym urzędzie cłowym takse, jaka jest ustanowiona rozporządzeniem z 26 listopada 1898 l. 92.582, Dz. u. kr. Nr. 108 za oględziny zwierząt w kraju przewożonych kolejami żelaznymi.

Oprócz ustanowionego w rozdziale „A“ punkt 14 dnia kontrolnego może polityczna władza powiatowa w Chrzanowie za zgłoszeniem właściciela pozwolić na wywóz zwierząt przez stację wchodu w Jaworznie także i w innych dniach tygodnia, jeżeli strona poniesie koszt delegowania weterynarza kontrolnego podług rozdziału „A“ punkt 15.

Zgłoszenia takie skutecznie należy ustnie, pisemnie lub telegraficznie najpóźniej na 24 godzin przed dniem wywozu.

Zresztą przy wyprowadzaniu koni, bydła rogatego, owiec i kóz do państwa niemieckiego należy stosować analogicznie przepisy, jakie obowiązują przy wprowadzaniu tych zwierząt z Niemiec do Austro-Węgier (vide rozdział „A“).

Powyższe przepisy nie naruszają w niczem postanowień tutejszego obwieszczenia z dnia 30 marca 1904 l. 12.024, tyczących się superrewizyi bydła rogatego, wywożonego z Galicyi do państwa niemieckiego.

22. Względem wywozu koni wyścigowych i kłusaków obowiązują ułatwienia podane w rozdziale „A“ punkt 4. Do wydawania świadectw dla takich koni upoważnione są na razie: Jockey Klub we Wiedniu, oraz związek wyścigów kłusem (Trabrennverein) we Wiedniu.

23. Paszporty zbiorowe dla drobiu przeznaczonego do wywozu do państwa niemieckiego muszą zawierać równobrzmiące poświadczenie, jakie obowiązuje dla drobiu przeznaczonego do wprowadzania, t. j., że w gminie, z której się zwierzęta wysyła, za-

dna zaraźliwa choroba drobiu nie panuje, względnie nie panowała przez 14 dni po dniu, w którym zarazę uznano, urzędownie za wygasłą.

Gdy jednak w myśl § 5 rozporządzenia ministeryalnego z 29 marca 1903, Dz. u. p. Nr. 73 (tutejsze obwieszczenie z 10 kwietnia 1903 l. 42.581) zarówno cholere, jak i pomór drobiu uznawać należy urzędownie za wygasłą, już po upływie 8 dni po ostatnim wypadku padnięcia, względnie wyzdrowienia zwierząt, przeto wydanie poświadczenia weterynarskiego jest dopuszczalne dopiero w 21 dniu po ogłoszeniu zarazy za wygasłą, względnie po uchyleniu zamknięcia.

Nadto, o ile chodzi o posyłki drobiu przeznaczonego do państwa niemieckiego, to jak to już przewidziano w § 8 rozporządzenia ministeryalnego z 29 marca 1903, Dz. u. p. Nr. 73, w brzmieniu zmienionem § 2 rozporządzenia ministeryalnego z 17 lutego 1904, Dz. u. p. Nr. 20, oraz rozporządzeniem ministeryalnym z 21 lutego 1906, Dz. u. p. Nr. 31, wykonywanie oględzin i klauzulowanie paszportów w stacjach granicznych jest nadal niedopuszczalne.

Przeciwnie czynności te uskutecznione być mają już przed załadowaniem zwierząt do wagonów we wszystkich wypadkach, gdy od wydania poświadczenia weterynarskiego upłynęło więcej niż 3 dni. Jeżeli zaś dobry stan zdrowia stwierdzono na paszporcie na 3 lub mniej dni przed zgłoszeniem zwierząt do załadowania, wówczas odpada potrzeba ponownego badania drobiu przeznaczonego do transportu koleją lub okrętem.

Ładowanie takich posyłek drobiu odbywać się może tylko na stacjach kolejowych, które są ustawione jako stałe stacje dla ładowania i wyładowywania odźwaczy i świń.

Koszta ewentualnych oględzin takiego drobiu przed załadowaniem do wagonów (okrętów) ponosić mają strony.

Taksę za weterynarskie oględziny drobiu, jaką ma eksporter (posyłający) uiścić z góry w kasie kolejowej ustanawia się:

- a) od 1 do 100 sztuk 50 h.,
- b) za każde dalsze 100 sztuk po 30 h., nadto:

c) jako zwrot kosztów podróży za jednorazową jazdę weterynarza do stacji kolejowej taksę fiakra, która w danej miejscowości obowiązuje.

Należytość za dojazd ma być rozdzielona na wszystkich nadawców bez względu na rodzaje zwierząt.

24. Względem przyznanego punktem 10 protokołu końcowego wywozu świń, wynoszącego rocznie do 50 względnie 30 tysięcy sztuk na natychmiastową rzeź w rzeźniach położonych na granicy bawarskiej i saskiej obowiązują następujące przepisy:

Swinie przeznaczone do Bawaryi mają być poddane rzezi w rzeźniach Rosenheim i Passawie (Passau), zaś nierogaczina przeznaczona do Saksonii w publicznej rzeźni w Bodenbach.

Zwierzęta te podlegają oceniu i oględzinom weterynarskim przez król. bawarskie względnie saskie organa urzędowe w Kufstein, Freilassing, ewentualnie na dworcu kolejowym w Salzburgu lub Passawie, względnie w Bodenbach.

Takie swinie będą dopuszczone na natychmiastową rzeź w nazwanych rzeźniach tylko na podstawie klauzuli weterynarskiej wydanej po myśli art. 2 konwencji weterynaryjnej, która nadto zawierać winna potwierdzenie, że zwierzęta przed wysłaniem pozostawały w miejscu pochodzenia (pobytu) przez 30 dni w weterynarskiej obserwacji, uznane zostały za niepodjęzane i że obszar polityczny władzy I. instancyi, gdzie zwierzęta były w obserwacji, jest wolny od pomoru (zarazy) świń, jakoteż zarazy pyska i racie.

Celem utrzymania oznaczonego kontyngentu prowadzić się będzie w c. k. Ministerstwie spraw wewnętrznych ewidencję wywozu świń.

O zamierzonym wywozie winne zatem strony nie wcześniej jak 6 tygodni przed nastaniem miesiąca, w którym nastąpić ma wywóz, donieść c. k. Ministerstwu spraw wewnętrznych za pośrednictwem władzy administracyjnej I. instancyi, w obrębie której będzie się odbywać weterynarska obserwacja świń, podając ilość zwierząt, ich pochodzenie, miejscowość, w której odbyć się ma obserwacja, rzeźnię, do której są przeznaczone i czas ich wywozu (miesiąc oraz dzień i tak: albo między 1 a 10, lub między 10 a 20, albo wreszcie między 20 a ostatnim dniem miesiąca).

Doniesienia o zamierzonym wywozie mogą być także wnoszone dopiero po rozpoczęciu weterynarskiej obserwacji, w takim jednak wypadku należy je zaopatrzyć poświadczeniem urzędowego weterynarza, że swinie pozostają w weterynarskiej obserwacji i od którego dnia obserwacja ta się rozpoczęła.

Wyprowadzenie zwierząt, względnie wydanie potrzebnej do ich wywozu klauzuli weterynarza państwowego dopuszczalne jest tylko za pozwoleniem c. k. Ministerstwa spraw wewnętrznych, które udzielać je będzie z uwzględnieniem pierwszeństwa zgłoszeń, o ile wystarczać będzie kontyngent, jaki pozostaje do dyspozycji.

Jeżeli eksporter (wysyłający) otrzymawszy pozwolenie nie zrobił z niego użytku bez ważnej przyczyny i przez to dał powód do przypadku całego lub jednej części kontyngentu, wówczas traci w skutek tego prawo do uwzględnienia następnych podań o pozwolenie wywozu.

Jeżeli w czasie przepisanej 30-dniowej obserwacji weterynarskiej zajdą okoliczności, któreby czyniły wywóz świń niedopuszczalnym, mają strony bezzwłocznie donieść o tem politycznej władzy powiatowej miejscowości, w której odbywa się obserwacja.

Rzeczona władza jest obowiązana te doniesienia jakoteż wspomiane okoliczności, o ile one zaliczają się do takich, które wymagają urzędowej interwencji (jak n. p. wybuch zarazy pomiędzy obserwowanymi zwierzętami, albo tylko pojawienie się jej w dotyczącym powiecie politycznym) bezzwłocznie i wprost podawać do wiadomości c. k. Ministerstwa spraw wewnętrznych.

D) Dezynfekcja na kolejach żelaznych.

Równocześnie z konwencją weterynaryjną wchodzi w życie umowa o dezynfekcji wagonów z 25 stycznia 1905 zawarta z

państwem niemieckiem stosownie do artykułu 8. tej konwencji, oraz rozporządzenie ministeryalne w sprawie czyszczenia i odrażania wozów kolejowych używanych do transportu zwierząt z 21 lutego 1906 Dz. u. p. Nr. 30.

E) Postanowienia karne.

Wprowadzanie zwierząt przez granicę z ominięciem graniczo cłowej względnie granicznej kontroli weterynarno-policyjnej będzie karane według § 46 ogólnej ustawy

o chorobach stadnych z 29 lutego 1880 Dz. u. p. Nr. 35, także uznaniem przydybanych zwierząt za przepadłe.

Powyższe postanowienia wchodzić mają natychmiast w wykonanie a równocześnie uchylają rozporządzenia tutejsze z 15 grudnia 1898 l. 88.539, 7 czerwca 1899 l. 50.658 oraz obwieszczenia z 24 marca i 9 sierpnia 1900 l. 29.961 i 79.119 a nadto wszystkie inne te rozporządzenia tutejsze, które nie są zgodne z postanowieniami niniejszego rozporządzenia.

Z c. k. Namiestnictwa.

Do wiadomości i ogłoszenia.

Lwów, dnia 3. kwietnia 1906.

L: 2350/506 Gapis
asygnaty do Kasj krajowej.

VI 29

EW: 42533.

We Lwowie dnia 17. maja 1906.

Kasa krajowa wypłaci na rachunek funduszu krajowego Rubr. I. poz. 32 2/3. budżetu wydatków na rok 1906. na kwitem nieostemplowanym prekesa Komitetu lub jego zastępcy Komitetowi c. k. galic. Towarzystwa gospodarskiego we Lwowie kwotę: ty sięć dwiesć / 1200 / koron, tytułem drugiej połowy subwencji z funduszu na topienie gruzliwy u byta, przeznaczonego na pensyę weterynarra tego Komitetu na rok 1906. -

d. p. w.

EW: 42533.

We Lwowie dnia 17. maja 1906.

Szanownemu Komitetowi
c. k. galic. Tow. gospodarskiego

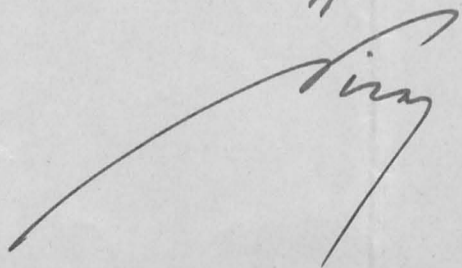
we Lwowie

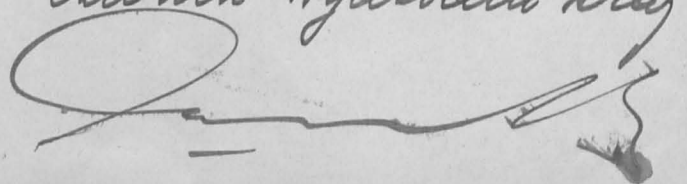
wnieslamy do wiadomości celem podjęcia wyasygnowanej kwoty, przyrem na piśmie Szanownego Komitetu z 28. kwietnia 1906. l. 2016. odpowiadaemy, co następuje:

Wspólny fundusz z subwencji kraju i państwa utwo-
żony a na terenie gminnej u bydła przerwanoj
wynosił w r. 1905. po wliczeniu doń kasowca fundu-
szu krajowego i subwencji państwowej na ten cel
z lat poprzednich kwotę 12.471 zł. 39 gr. Rachunki tego
funduszu naukowej nadwyżką wynoszącą 569 zł.
79 gr. którą wliczyliśmy do funduszu na r. 1906. Wła-
ściwie tego więc, że subwencja kraju i państwa wyno-
siła po 5000 zł. razem 10.000 zł. wynosi fundusz pro-
wizyjny w b. r. kwotę 10.569 zł. 79 gr. Z powyższej kwoty
przeznaczaliśmy na pensje weterynarzy przy obu
Komitetach po 2.500 zł. razem 4.800 zł., na ich ko-
szta komisyjnie po 2.250 zł. razem 4.500 zł., wreszcie
na koszty komisyjnie weterynarza Wydziału kraj.
1.269 zł. 79 gr. -

Zwracając uwagę Stanowczego Komitetu na to,
że koszty komisyjnie weterynarza Stan. Komitetu
przekroczyły w r. 1905. preliminowaną przez nas na
ten cel reskryptem z 18. sierpnia 1905. l. 71.174. kwotę
2.000 zł. o 449 zł. 20 gr. nawiadaliśmy Stanowczy
Komitet, że w bieżącym roku wobec powyższej przed-
stawionej stanu funduszu wyptacimy Stanow-
czemu Komitetowi bezwarunkowo tylko kwotę na
ten cel przywaną t. j. 2.250 zł. Koszta więc komi-
syjne weterynarza Stanowczego Komitetu, któreby
powyższą kwotę przekraczały, musiałby Stanow-
czy Komitet pokryć wyłączenie z własnych fun-
duszy. -

Marszałek krajowy
Kastyna



Przewodniczący Wydziału kraj.


C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE
 WOSK 23/1906.
 L. 2350, 15

ODZIAŁ
 INWENTARZY

Lwów

Na 1200 koron, Stowarz. Aysiege i Wisiecie Swron
 które podpisany Komitet ma masę sygnały
 Wysokiego Wydziału Krajowego z 17 maja 1906
 L. 42533 - na rachunek funduszu Krajowego
 Kubi: X poz. 32 3/3 budżetu wydatków na r. 1906 -
 tytułem drugiej raty subwenycji na pensję
 weterynarza Komitetu na r. 1906 - w Kasie Kra-
 jowej w górnym stryżymat.
 Lwów 23 maja 1906.

Handelshaus

My

Lubeck

Pobocze

K: 1200
 do art. 132,
 207 v 906

L: 2405/106
ODDZIAŁ STRYJSKO-ŻYDACZOWSKI
C. K. GALICYJSKIEGO TOWARZYSTWA GOSPODARSKIEGO.

VI 1

L. 1117 (w odpowiedzi podać!)

STRYJ, d. 27 maja 1906

ODPOWIEDZ NA L. Z / 190

Do

Świetnego Komitetu c.k. galic. Towarz. Gospodarskiego

we L w o w i e

Musimy niestety stwierdzić w okręgu naszym, iż stosunkowo nie wiele cieląt przychowywanych zostaje, zwłaszcza po lepszych buhajach, gdyż właścianie łakomią się na wyższe ceny płacone przez handlarzy i sprzedają nieraz 2-3 tygodniowe cielęta na rzeź.

Zapytujemy uprzejmie czyby temu nie można zaradzić-zdaje nam się iż są pewne przepisy weterynarskie i sanitarne, zakazujące handlu na rzeź i rzezi samej cieląt poniżej pewnego wieku. Przepisy te są jednak niezane ogółowi, a tem mniej wykonywane.

Możeby Świetny Komitet zechciał w tej mierze poinformować się i zawiadomić nas-względnie inne Oddziały- oraz wywołać odpowiednie ogłoszenie tychże przepisów, i polecenie surowego na prawdę ich wykonywania

Skutkiem tego sprzedawania cieląt jest przyrost bydła stosunkowo nie tak znaczny jakby się go należało spodziewać-i co za tem idzie następuje zylko powoli poprawa stosunków hodowlanych, bo właśnie najlepsze sztuki marnują się na rzeź.

Możeby też Komitet wydał stosowne zarządzenia dla stacyi buhajów i zezwolił na bezwarunkowe kasowanie takich stacyi, które nie wykazują się odpowiednią ilością przychowku-możnaby to użyksać na tej drodze, by stacye dawano tylko tam, gdzie będzie gwarancya przychowu dobrych cieląt. Stacye które nie wykazują cieląt należałoby przenosić w inne odpowiedniejsze miejscowości. Na to wszystko potrzeba jednak zarówno akcyi Komitetu jak i poparcia władz, które może da się uzyskać.

Oddział w Stryju c.k. galic. Towarzystwa Gospodarskiego

Przewodniczący

M. M. M.

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. W LWOVIE
Weszło d. 28/10 06.
L. 2405. / 5

GODZIAŁ
INWENTARZY

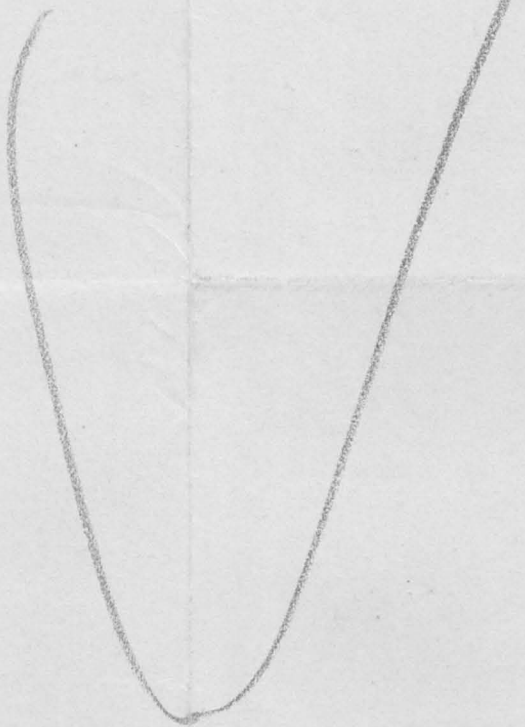
odpowiedziano do l. 2406/06

[Handwritten signature]

do aktów 13/6 906

Proces

[Handwritten signature]



S. 2406/1006

Podhorce obok Stryja d. 27 maja 1906

V 30

niezależności do chwili, że wada mogłaby rozszerzyć na buhaje kupiane
w funduszach publicznych, krajowych, powiatowych, gminnych etc.

Do

Zakaz w ogóle rzezi cieląt poniżej pewnego wieku mających-tak
samo zakaz eksportu takichże cieląt, zakaz rzezi jałowika zdrowego

Świętego Komitetu c.k. galic. Towarz. Gospodarckiego

Zakaz sprzedaży cieląt pochodzących z obszarów narodowych, znajdujących się na gra-
nicach kraju, w szczególności w samociach etc. w celu Lwo wilekupują
młode cieliska młode krów naturalnie najlepsze

Nie mogąc być obecnym na najbliższym posiedzeniu Komitetu-z powodu
Sesji państw. Rady Kolejowej i wystawy w Berlinie-w drodze pisemnej
pozwalam sobie przedstawić wnioski które proszę w razie uznania za
odpowiednie przedłożyć pod obrady Sekcji i Komitetu.

Są skargi na brak wołów i w ogóle bydła opasowego, i nie ulega
kwestyi, że ilościowo jest ich mniej, może po części skutkiem posuchy
1904 r. i t.d. -a jakościowo też postęp jest powolny, gdyż za wiele
cieląt i młodzieży idzie na rzeź, więc poprawa rasy jest zbyt powolną.
Zwłaszcza w ostatnich miesiącach wykupują młodzież na cele rzeźniene,
i co tygodnia widzę wcale ładny przychówek marnowany przez dwześnie.

Proponuję by temu zapobiedz następne wnioski:

✓ Premiuowanie wołów i byczków młodych na wystawach bydła, gdyż do
teraz są one od nagród wykluczone. Przy wołach poniżej lat 5 obecnie
mających, w latach następnych mających lat, 4, 3 i t.d. należy domagać
się udowodnienia pochodzenia krajowego, t.j. że nie są to okazy zakupio-
ne z Węgier i Bukowiny. Dla sztuk własnego chowu wystawcy stwierdzonego
przez władzę miejscową na paszportcie wystawowym możnaby z góry przyz-
nać pierwszeństwo. Ogłosić powszechnie -także przez c.k. Starostwa-że
przy wystawach premiowane będzie w przyszłości, li tylko bydło zaopa-
trzone w dowody pochodzenia, więc w karty stanowienia itp. i pochodze i
krajowego, mam zaś tu na myśli zawsze wystawców włościan.

Zakaz sprzedaży cieląt pochodzących od buhajów sta cyjnych, o ile
są one zdrowe i na chów stosowne, co przeciwż każdy oglądacz może skon-
statować; karać należy oglądaczy którzyby wystawiali fałszywe stwierdze

J. Pruszyński

nia niezdolności do chowu. To samo możeby rozszerzyć na buhaje kupione z funduszków publicznych krajowych, powiatowych, gminnych etc.

c Zakaz w ogóle rzezi cieląt poniżej pewnego wieku mających-tak samo zakaz eksportu takichże cieląt, zakaz rzezi jałownika zdrowego

d Zakaz sprzedaży młodzieży z obór zarodowych gminnych po za granice kraju, słuszny bowiem że w sanockiem etc grasują prusacy i kupują młode cielice i młode krowy, naturalnie najlepsze

e Urządzanie małych wystaw bydła opasowego po powiatach, w jesieni dla bydła z pasz na wiosnę dla bydła z opasów suchych. Będzie to o wielkorzystniejszym niż wielkie wystawy krajowe opasowe, gdyż połączone z małym ryzykiem, w takiej wystawce bowiem można by dło od razu na rzeź

sprzedać bez ryzyka. Premie powinny być wielkie stosunkowo, a samych nagród ma być nie wiele, nagroda n.p. 20-30 koron nie zachęca dłaś nika do więcej do brania udziału w wystawie, a zaszczyt premiovania mało kogo też zwabi na wystawę.

f Ewentualne nagradzanie najlepszego przychowku po buhajach subwencyjnych i gminnych, ale przychowku mającego najmniej 6 miesięcy wieku.

g Wydanie równoczesne i najszybsze w obu językach krótkich książeczek o chowie inwentarzy o sposobach chowu jałownika, których brak daje się odczuwać, i słychać często życzenia włościan o wydanie podobnych pouczeń. W nich by powinny być podane krótkie do krajowych stotunków odpowiednie zestawienia paszy.

h Urządzenia po wsiach w okręgach zwłaszcza hodowlanych wykładów o chowie inwentarzy, połączonych z pouczeniami praktycznymi w stajniach wykłady te powinny przede wszystkim odbywać się w oborach zarodowych gminnych, i w gminach o silnie rozwiniętej hodowli.

i Broszury potępiające kaskawo powiadomienie mnie o rezultacie, t.j. czy wnioski postawione zostały pod uchwałę i czy uzyskały sankcję. Uważam je jednak tylko jako rzucenie myśli, bynajmniej nie opieram się przy całej lub poszczególnych częściach i formie.

z należnem uszanowaniem

Jeruzimski

Kurata

GODZIAL
INWENTARZY

nie niedolozony do chwili to samo mozeby rozszerzyc na buhaje kupione z funduszow publicznych krajowych powiatowych, gminnych etc.

o Zakaz w ogole rzeki cielet ponizej pewnego wieku majacych-tak samo zakaz eksportu takich cielet, zakaz rzeki jafownika zdrowego

Exp. Ivan Rada Chtz w Kuyji

Koaly. na piśmie kancelary z d. 27 maja br. 1. III zozna na piśmie Wp. Br. Brumilliego z tejze daty rozwinny ze wznowili w piśmie powiatowych przedstawicieli bylych przedmiotem wyzej opisywanej dyktury na pos. Alkaji hodowlany w d. 24 km. i w tym celu zamiala opacic Komitet postanowit

- 1) Prenowar w piśmie woty ~~z dnia 27 maja br.~~ w wielkiej poradz bramis na wyrost przegladowych z zachowaniem uwag przedstawicieli przychodkow po buhajach rubw. i gminnych
- 2) Na posiedzeniach balnych zarowna dykturami Odrziazow wykazali od- czety z zaklasi hodowli bycia

Sprawa nadzwyczajna Rady Chtz. Rada Rkora odzwiazala w ca- tej monarciu zajeta sie Minister- stwem rolnictwa Rkora zwoialo na dzien 7 czerwca br. spozyalony Ho- mitet Rady rolniczej do wstajny narady co do kwoty powtorzajama w drodze ustawodawczej tych skut. Row tego nadmierzono hawdu.

Wobec tego co do meritum sprawy uwaza Komitet narz za sto- rowne wyexhai i skutku tych narad a tymczasem postanowit odwiec sie do Odrziazow z proiba by perswaraja w. grozba odibrania stacy buhaja wstajajacych ludzow od wstern. przedwczajny wyprzeczary cielet

Lwow 13/6 1906 Prokes
Krajowy Komitet

W tym celu zamiala opacic Komitet postanowit

[Handwritten signature]

Lj: 2426/1006

VI 35

Oddział rohatyński c.k. Towarzystwa
gospodarskiego

W Rohatynie dnia 22 maja 1906

L:63

Do

Świętego Komitetu
c.k. Towarzystwa gospodarskiego.

we Lwowie!

Przyszliśmy do przekonania, że działalność nasza, a prawdopodobnie i działalność wszystkich Oddziałów c.k. Towarzystwa gospodarskiego, w sprawie podniesienia hodowli bydła nie doprowadza do tych wyników, jakie powinno by się osiągnąć, gdyż stoi jej głównie na przeszkodzie nadmierny handel cieląt na rzeź, Zauważyliśmy także, iż sprzedawane waja, na rzeź, niestety, nie najgorsze cielęta, ale przeciwnie cielęta najlepsze, które należałoby dla podniesienia hodowli bydła zatrzymać. W skutek tego, mimo wprowadzenia licznych poprawnych buhajów, mimo rozszerzania działalności obór zarodowych, stan bydła nie poprawia się tak szybko, jakby to powinno mieć miejsce i zawsze jeszcze widzimy u wieścian naszych nędzne małe, źle zbudowane bydło i to nawet u takich, którzy mogliby lepsze bydło utrzymywać.-

Zdaje nam się przeto być rzeczą konieczną wdrożenie jakiejś działalności dla ograniczenia sprzedaży i wywozu cieląt na rzeź.-

Na razie zdaje się nam, iż pożądanym skutkiem mogłoby odnieść premiowanie cieląt półrocznych, albowiem spodziewana premia zachęciła by praw, dopóki wielu gospodarzy do zatrzymania cieląt i niesprzedawania ich na rzeź, a zarazem do lepszego ich odżywiania, przez co hodowla bydła mogłaby się szybko podnieść.- Niestety, nie posiadamy funduszy na tego rodzaju premie i dlatego zwracamy się do Świętego Komitetu z prośbą, by ze swych funduszy pewną kwotę na ten cel nam wyznaczył.-

Prezes:

Tutaj podpis

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE

Województwo 30/1906.

L. 2436, /5

ODDZIAŁ
INWENTARZY

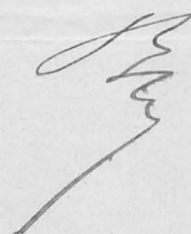
Exp. Jan Łach Rada Obcz.
w Rohatynie

Otwinić do pióra Jan Łach
Rady z d. 22/5 br. 1. 63 dowodzący
że wnioski w piśmie tym
przedstawione były etc jak l. 2406

dnów 13/6 906

Michał Pichowski

Przez



I: 2458/1006

VI 25

WYDZIAŁ KRAJOWY

LW. 50. 209.

We Lwowie d. 21. maja 1906.

Ze sprawozdania Wydziałów powiatowych w Turupolu i Treubowoli powiatu Wydział krajowy wiadomości, że jedną z głównych przeszkód napewnienia przez gminy Truskajskie dostatecznej liczby bieżących licencyjowanych przedmiotów ^{zawieszki} odpowiednich bieżących potrzeb gminy mogły zakupić we powiaty krasnopolscy Transportu bieżących z dalszymi okolic.

Zwracając na to uwagę Star. Gminy, Tetu upraszamy o zrekompensowanie tych spraszkowań we własnym zakresie - skrymowici.

Marszałek krajowy.

[Signature]

Do
Pracownego Gminy,
Tetu z. h. galic.
Towarzystwa gospo.
starskiego
w Lwowie

Przewodniczący Wydz. kraj.

[Signature]

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. W LWSWIE
Weszło d. 31/5 1906.
L. 2458.

ODDZIAŁ
INWENTARZY

do aktów
5/6 1906.

[Handwritten signature]

L: 2082/1006

L. 141/6

VI 39

Przemysł, dnia 9 czerwca 1906.

W.

Pracowny Komitetu
okręgowego Zarządu gospodarskiego

Lwowie.

Prosimy uprzejmie o przystanie pod adresem
Pnt. Zarządu Zarządu gospodarskiego ¹⁰ instrukcyj
dla buhajoń subrencyjnych i subrencyjowanych
chlewni sarodowych, kurców i obór w gospodarstwach
i odpowiednich deklaracyj - dalej druków ¹⁰ treści
ka purnowania buhaja i porządcei ¹⁰ wlatowania ¹⁰ -

Z Zarządu Zarządu gospod.

Sekretarz:

M. W. Wianowicz

Prezes:

M. W. Wianowicz

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE

WOSZLO

13/1906.

L. 2082.

ODZIAL
INWENTARZY

Wystawno 15/6 1906,

[Signature]

40
VI

-L.Tow.2697/06 22/6.

C.k. Namiestnictwo
we Lwowie.

Lwów dnia 18. czerwca 1906.

L.IX.61/7
1

Hodowla bydła.

Odnosnie do pisma z 12. maja 1906. L.2.089. c.k. Namiestnictwo uprasza o rychle sprawozdanie co do hodowli bydła, którego c.k. Ministerstwo zażądało reskrytem z 13. marca 1906. L.1.226. intymowanym tut.reskrytem z 2. kwietnia 1906. L.IX.61/5
1

W zastępstwie:

/ podpis /,

Do

Szanownego Komitetu c.k. Towarzystwa gospodarskiego we Lwowie.

L. 2697/66.

wystawo 6/7 1906.

L. Przemyski 26/6 1906
L. 2872/1906. Do VI

Przewielkiego Komitetu
c. k. Towarzystwa Gospodarskiego
w Galicyjskiego

Wnoszę do wielce szanownego
go pisma z 23. b. m. L. 2802
mam nadzieję dowieść, że
podejmę się wygotowania wy
władu dnia 11. lipca b. r., pro
szę jednak o wszelką o
znajomość, jak dłużej wy
wład ten ma służyć, o któ
rej godzinie się rozpocznie
brak czy nie byłoby waha

нашемъ нѣдѣ камиатъ о
леченіи, лепіе о каповіега
ми рѣшениі хоробомъ, јакъ
н.р. нагрнису и јави, бу,
гичиѣ кровъ сичује и н.р.

Zy Teboline srasuulim

Fryderyk Fried

c. B. slaryy oretoryan powia,
Bosy

C. K. GAL. TOWAR. LISTWO GOSP. WE LWOWIE
W OŚWIĘCZU
2872. 24/6 Ob.

Do Wnego Pana Ferdynanda Frieda
C. K. starszego maj. por.
w Przemyślu. -

Distynkcyjny za gotowalnią wytworzenia wykładu
dnia 11 lipca na posiedzeniu oddziału
sambarckiego w Turce -
w czasie ^{nieobecności} ~~obecności~~ Wójcika Jęgori,
rumii a Prezesa Oddziału J. H.
br. Komorawskim w Sieniawie
p. Dublan, Kranzberg. -

Temat pocztowany Wnemu
Paniu do wyboru. -
24.6.06.

Preres
Kranzberg

nieobecność

Woj.

L: 2923/06
K. c. k. Wamiesznicka

43
Lwów, dnia 23. czerwca 1906

V

L: 82541

Do

Szanownego Komitetu c. k. galic.

Towarzystwa gospodarskiego

we

Lwowie 2

Przechylając się do prośby z 22. czerwca 1906 (L. 4665) c. k. Wamiesznicka porwała zatwierdzić w stacji kolejowej w Belzie 18 sztuk mierzonych i jednego białego zakupionych w Hultain |; pow: sokalskiego | od p. Jana Krzyżanowskiego z przeznaczeniem do wymienionych niżej miejscowości a to:

- 1.) 1 kwiłka do stacji Dzwyn dla Franciszka Androfa w Komarówce p. Czorsków,
- 2.) 4 loski do stacji Słimac dla Władysława Siobrowicza w miejsc. i Stanisława Hirschhorn w Frybyłowie pow. Słimac,
- 3.) 2 loski do stacji Hądwrów dla Jędora Śmija w miejsc.
- 4.) 2 loski do stacji Szymieniecany (pow: Stanisławów) dla Michała Wojny w Kamionce pow. Hądwrów,
- 5.) 1 kwiłka do stacji Łanec dla Jakóba Holinceja w miejsc.
- 6.) 1 kwiłka do stacji Hądwrów (pow: Przemysław) dla Jana Cymbalisy w Łelechowie wielkim pow. Kamionka,
- 7.) 1 kwiłka do stacji Monasteryska dla Władysława

stawa Wolmiera w Olesy pow. Bieraż;

- 8.) 1 knirka do stacyi Gormakówka (: pow. Borszczów) dla Serocyja Mymarckiego w miejscu,
- 9.) 1 knirka do stacyi Koblów (: pow. Sniatyn) dla księdza Walmickiego w Kobakach pow. Kosów,
- 10.) 1 knirka do stacyi Podzimlance (: pow. Sniatyn) dla Zygmunta Jaworskiego w miejscu,
- 11.) 1 knirka do stacyi Kralów dla Wojciecha Komornickiego w Babinie pow. Kralów;
- 12.) 2 knirki do stacyi Florodentka dla Ignacego Piobylskiego i Karimiera Szydłowskiego w miejscu,
- 13.) 1 bukajka do stacyi Turka pod Kótomyją dla obory gminnej w Piadykach pow. Kótomyja. -

Porrolenie powyższe indzielą się pod następującymi warunkami:

1.) Wyprowadzenie zwierząt z miejsca pochodzenia następic' może dopiero po stwierdzeniu przez weterynarską urzędowego niepodjęwanego stanu zdrowia wszystkich zwierząt racicowych w Kulem i to zarówno w gminie jak i na obszarze dworskim.

2.) Zwinnie do wywozi przerwaczone mają być odstawić, ne do stacyi nadawczej na wraach, bukajek rasie pisso, bez przybrumywanis się i poposania w drodze i dan malychmiast sledowane w obecności ustanowionego ogladacza kolejowego. -

Odstawa zwierząt z miejsca pochodzenia do stacyi

kolejowej w Bělzie ma się odbyć pod dozorem konwojanta dodatkowego z irredni.

3.) Ze stacji odbiorczej, gdzie zwierzęta winny być podane ponownej rewizji weterynarskiej, należy świnie przewieźć do miejsca przemarcenia na worach z owinieniem gumą zapowietrzonych i bez zatrzymywania się po drodze.

4.) Koszta badania i odkonwojowania zwierząt ponieść mają strony.

Należy porzucić się przeprowadzić piesso jednego buhaja z obory gminnej w Siadykaeh (: por: Kolomyja) do Bohorodyczyna (: por: Słinnac) przy zachowaniu istniejących przepisów. -

W załączeniu:

Priruch.

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE
Weszło d. 30/6 1906
L. 2923

ODZIAŁ
INWENTARZY

do wiadomości
30/6 1906.

Przy

L: 3475/206

VI⁵

Spółka Stolarzy
Lwowskich

przebiegła rachunek za
prace dla 0^{to} hektara-
nego wa

28⁰⁰ 50.-

d. 30/7 906.

Subw ChB

wypłacono
12:50

slownie 31749.
Rachunek
30/7 906
Alh

L. 3528.

Inbr. bydła, melioracyja foto-
min wydzielających w ch. kulicynie

Pr. względem wyrosty
p. Rawy Fryderykowskiej
K: 1000 na poprawę
potomni,
2/8 906 Flk

Uprawy jęczmień

Wyprawno

K: 1000

kwiecień 1834.

ku Kas.

2/8 906

Flk

L. 3680/06

VI

Swietny Komitete!

Przy wyprowadzeniu z ciele z Tarnowia polnej
do Mikulowyna opiaci' Adolf Gieba, który je
wyprowadca' krotę 9 koron 60 hal. na ogledziny
weterynarstka weterynarowi z Delatyna P. Jozefowi
Jasinskiemu

Wit. P. Jozefa Jasinskiego na tę krotę wyytane
z uprosam Swietny Komitet o Tarnowe wyytane
pój' Adolfowi Gieba z Tarnowia polnej

Radca alabekski 13 Sierpnia 1906 r

Andrzej Abgarowicz

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE
Weszło d. 14/8 1906
L. 3680

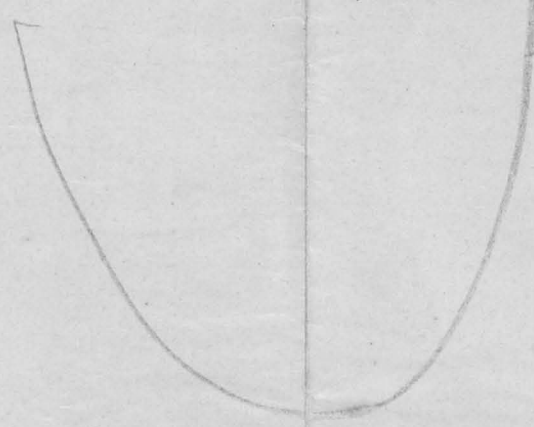
ODZIAŁ
INWENTARZY

Kasa wypożyczeń 9 1/2 bo h.
14/8. ob.

Dziękuję

Suma cała
15:9 bo
wartość 1200
20/8 1906

wystało z magazynu proektoryum 20/8 1906. sz



48
do L. 2637/
1/06

Kassa wypisai 620 koron

13/9/06. *[Signature]*

Janowi chowa kupa
/ Kubiczka /

Wypisano 620 koron do arch. dzien. 2136-

13/9 1906.

[Signature]

L: 2637/1906

Jubila: na chór bydla: art: 828

vyřizáno 350 korun

d. 11/IV 1906 - E. L.

Do L. 2156.

Světelný Komitete!

Proštyjže usiádomierse o umonieniu pátkuhoi
na seon 1906 na potornine v Mikulicyně; prositca
o vyřiceni 150 korun na sadatki dle pátkuhoi, vosec
100 korun na grys.

Pomrerai potreba ruzi cvarateg pátkuhoi vize pryby,
dile jeterse 30 korun, rarem na sadatki i grys 280 korun

Obecni prosy jeterse na eventualne vydatki pry
vyřizovanii bydla 70 korun ~~vosem 350 korun~~

Upravam o řadkare vyřiceni tych písem; dy pod
moim adresem do Mikulicyna, tak rebym je ve
řtorek dne 12 Cervenca v Mikulicyně odebrat.

V dnu tym pryřichodi bytō na potornine. Papiery
potrebne hodovcom dne 3 Cervenca vyřicim.

darika olashecku 9 Cervenca 1906

Levrik Abgarovij

C. K. GAL. TOWAR. TSTWO GOSP. WE LWOWIE

W. 334. C. M/6 1906.

L. 2637. /6

ODZIAL
INWENTARZY

Kasa wypłać 350 koron
11/6 1906.

Handwritten signature

wypłać

K: 350

kwartał 1352
11/6 1906 *JK*

wypłać 14 kor 88 hal
do ark 3: 1409 - *do* do *dot.* Kasi
18/6 1906.

Handwritten signature

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE

Weszło d. 14/8 1906

L. 3686

50
III

ODZIAŁ
INWENTARZY

P. 7 U.

B. Figmann przedstada
rachunek na 4 k. za sposo-
mą drewnie piecniaki dla
O. hodoślanego. —

Subw. ca B

receptarius

1914

20 warty 1913

Przebieg

14/8 1906 Fk

L. 2708/06

51

C. k. Namiestnictwo.

We Lwowie, dnia 14 sierpnia 1906 r.

L. IX. 546/1

Przedmiot. Przebieg choroby Drobkiego bytka.

Do Honorownego Komitetu
c. k. Towarzystwa gospodarskiego

Lwów

Uprasza się o załatwienie tutejszego pisma
z dnia 14 lipca 1906 r. 546/1

Z c. k. Namiestnictwa.

W zastępstwie:

Podwadowski

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE
Weszło d. 15/8 1906
L. 3708

ODDZIAŁ
INWENTARZY

do L. 3389/06

Wprowadzono pod L. 3389/06

22/8/06

[Signature]

potomina VI do L. 4226/06
Ladkie alacheckie 28/x 06

331'47
120

Wielmożny Panie

451'47

Wykaz byata ktore bylo na potomnie
wytarem do Komiteta jui dwa razy
nie wion olacreg go niema. Obecne
pewajc w liwe

1. 2 Uhorowa k. P. Fodkura Burynskij
27 sztuk

2. 2 Markowice k. P. Ldrickasa Ladomir.
skreco 20 sztuk

3. Chtopor z Kamieniej 6 sztuk mianow.
trew: Irana Danyluka 2

Jarkowa Jurkara 2

Ks. M. Lennickij 1

Wajla Danyluk 1.

27.

16?

4 2 Bratkowci

(całkow.) P. Kojewskij naul. 1.

Michajla Danyluka 1

5 Michajla Haturki z Buran 3. 162

6 2 Mikulicyna

Jan Bojan - 3 otuk.

Ernest Bornstedt - 3. "

juli ruina
ze darma Jorochmannik wagi 4

Michajlo Pobodine 1

ks. Jacek Hajajura 1

ks. Bilinsk 1

ka darma

Jan Bauer 4

Anton Cepitauer 1.

Pavel Borjensierow 1

darma Les Kifjak 6.

7). Prava z Jorany.

stro na mleko 1.

Pravym serdecnym uctim

Ludvik Mlyarow

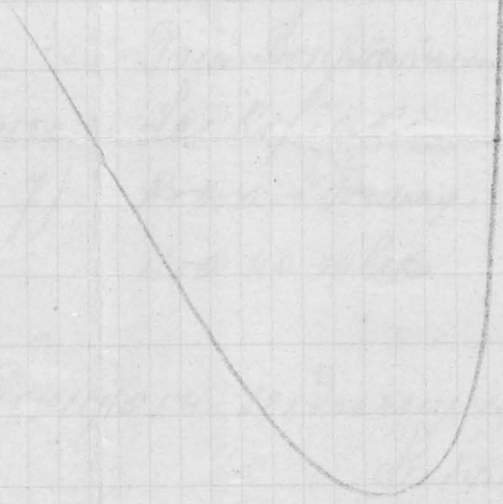
do L. 4226/06

Wenck B
Sobranie
K: 102

Bunyski do art. 2746.
16/xi 906 *FK*

Ladomirski - 120 K.

Martyn 2731. (L. 5034)
14/xi 906 *FK*



Świetny Komitecie!

Dnia 17 b. m. zostało wydziałem i potonimy chorwy do Mikulicyna. 4 dni 17 wstawiono dwie partye. k. P. Tadeusza Burynskiego 27 sztuk i 490. Pana Zdzisława Ledomirskiego 2, oraz jatorockę k. P. Majerskiego naczelnika stacyi w Bratkowcu i krowę Joranytra dawo na potoninę na mleko którą dla ustanowienia siołtem na jakiś czas do siebie.

Na razie, bycia, mimo że na tydzień naprzed bagony ramione były i mimo że naczelnik stacyi kilkakrotnie do Dyrekcji kolei w Warszawie. sowie telegrafował wagonowi nie było i nadejść dopiero 17 popołudniu. Sobie tego trzy partye bycia musiało wrócić do dnia następnego i odejść dopiero 18/9. popołudniu. Odeńto wiało, więc bycia w Soleczanie i Kamiemiej i Brat. kowie 7 sztuk, z Tarnowiej połnej 6 sztuk, i Mchata Hałunki z Bukacowie 3 sztuk. Przedkładaam Świetnemu Komitetowi niniej rachunek z wydatkami na robienie siano na potoninie, że drugi transport grym wysłany 13/8 906 i przytaborami dnia 17/18 906

Nadmieniam tu że tak odmi 17 jak i 18 brzesne
bytem z Zarządze domow i lasow w Mikuliczymu
dla porozumienia się z c.k. Zarządze co do
reparacyi budynkow na potomnie: Tobu dziak
Pana Zarządze nie byis. Będę musiał powoła
mnie się listownie i roznawozym pier z c.k. Zarząd
terminie w tej sprawie pojedze do Mikuliczymu
osobno.

Ladze slacheckie 22 brzesna 1906 r

Leutik Myarwig

Weszło d. 25 7 1906

L. 4226

ODZIAŁ
INWENTARZY

Lanoch B

Pobrano

K: 300

Wartoz 2377

Wypłacono

K: 80.42

Wartoz 2376

9/X 1906

Wydano według przedłożonego
rachunku na utrzymanie bydła
na pastwiskach i chikuliwiskach
w roku 1906.

K. 700.42.

Od tego: wypłacono rachunka

d. 13/X br: do l. 2637 K 620.-

Okazuje się nadpłaconedo sumy gotówką

K 80.42.

Sumy należności za sprzedanego
bełkaja przez p. S. Alagarowicza
restaryi Dohina D. Timara

wynosi . . . K 300.-

Winnem razem p. S. Alagarowicz
zwrócił kasie . . . K 219.58.

Suma d. 7/X 1906.

E. Guziński

Subor: chovny bystr
/ Záhorská
Nápravný 620 kor no art.
dneš. 2136.
13/9 1906.

~~Art. 1321. vým. 620 korun
d. 2136. 13/9 1906. Čech~~

Obecní komitace!

Po přepracování listiny bydra pačcego
sú na potominie Hordy a Mikulicynie v dnu
9 kresnia b. r., sporu chodov panujících
jiz 4 gorach namazným dnu 17 kresnia
b. r. jako termin rejcie jačiek z potominy.
O terminie tym interesovaných hodosov jiz uste.
domitím.

Na pokrytie vydatkov upraviam o vyšicame
ni nasledujúcej kvoty koron halberg

- | | | |
|----------------|---|--------|
| 1. | Na opšacenie peruyi vatego roveny srou
dovorey bydra i trem pačuchom | 400 |
| 2. | za 200 topok soli vžitých porer seron-
dla bydra na rachunek | 57 20 |
| 3. | za konre do postugi Dmytrovi Todorovskovi | 12 - |
| 4. | na liano do pokarmnenia dvararovego
bydra a Mikulicynie | 24 - |
| 5. | na opšatg a gminie od pasportov bydlcov | 10 - |
| 6. | na tringeldy dla pačukos úriby kolejovoy
i reprevidicane vydatki | 30 |
| 7. | na opšacenie ogleđim rekryvacne i jeho
kavta podrovy | 40 |
| | | 401 |
| do premeneniam | | 573 20 |

z prémie uverna	573 K 20
8 doplat do robitelna viana i' vateru.	
nic go do stajni i' stogor	46. 80
	<hr/>
	620 K 00 L

Stovam' svesc'et devadricena koron

Ladice' slachacke' duc' 13 brejna 1906

Ladice' Abgaroviz



L. 4485/06

VI 57

WYDZIAŁ POWIATOWY

L. 1924.

TURKA dnia 5 października 1906.

Do
Szanownej Rady Oddziału
okr. gal. Towarzystwa gospodarczego
w Samborze.

Towarzystwo się na tamtejsze pismo z dnia 2 sierpnia 1906 S 266. uprasza się Szanowną Radę o jak najrychlejsze przyjęcie określonej ilości egzemplarzy in. druków dla stacji buchajów, dla stacji Rumców, dla chlewni zarodkowych jakoteż nowych statków Towarzystwa które są konieczne potrzebne Wydziałowi powiatowemu do wydania okólnika zachęcającego ludność powiatu do przystępowania do sekcji Towarzystwa. —

Prezes:

M. Puchniński

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE

Weszło d. 19/10 1906

L. 4485

ODZIAŁ
INWENTARZY

RADA ODZIAŁU C. K. GAL. TOWARZYSTWA
GOSPODARSKIEGO W SAMBORZE.

Wesoła dnia 9 października 1906

S. 343.

Hydriat Rady powiatowej
w Suro

o statuta, instrukcje
dla stacji bulajom, glewa
i buraw

Do

Szanownego Sekretarza

Smolego Komitetu

c. k. gal. Tow. gosp. w Suro

w Suro

W sprawie uzupełnienia
materiału statutu
Towarzystwa, instrukcji dla
miejscowych stacji i buraw
dla stacji bulajom, glewa
i do Szanownego Sekretarza
z prośbą o nadanie
większej ilości tychże
miejscowych instrukcji i buraw,
których pewna ilość także
i Hydriat powiatowy
w Starym Samborze uzyskać
będziemy mieli.

W Samborze dnia 9 października 1906

Stan. Stefanowski
sekretarz Oddziału

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE

Weszło d. 11/10 1906

L. 4499



Swietny C. K. Towarzystwo
stwo galicyjski gospodar
czy we Lwowie.

Upraszam łaskawo po
ratować mnie biednego po
gorzeleca a przystym i cztu
ba tego to Towarzystwa
od Dziatu Brzymyjskiego,
zostatym niezrozonym
klonskyo poriaroworo
przystedgu roku dnia 17
sierpnia 1905. wasamij

Zniwola niegdogo niabytu
kolo domu ratym niecht
wy ratowat obispicrony
lytym nacio bo padlytk
abo rachunku orowidrowegu
byl muj. najoctyk 2000k^{pro}
cos jeryczy wieny gidy mo
ina dowiedziec sie u.c.k.

Namirnicowie abo Ghy
dziali krajowym pruy
konac' sie. a ja teraz
byl obispicrony w Towo
rygwie Krakatorkim
na Cockoron gidy sam
p. likwidator. Dzierowon
sie rotak motu jabyt
obispicrony. a spowid

61

tegu rym do piero bodawat
sie na nowim planu i jeszery
nie byty budynki dokonczony

ateraz postawim chotupy
ktura mikrotuje 1200 koron
i jeszery nie dokonczona
a gotowa bedzie kosztowac
1600 koron bosama dachut
na kosztuje zokhoran druga
klasa & skrakowa. boicia
tlym rybym byt trochu
na obispirozany styklons
ki. i nie xratim sie ~~ostat~~
tak ry dziesiaz niemam
nawit sierstyny na ob
rzy. a mam 6 rioro dzio
sie drobnych.

L: 4499/06

shotiasz mam z morgow
pola trundnu sibi dac radu
bo gruni piarszcysty i sidi
saki

Brzytym uproszom
o ksiazki Laskawy ~~staj~~
obdarzenie adimie spimie
ndzio sos sos wierwad

Wrogacierzny albo sielud
wzilyby nawet tak ryby
pajakis latsch odot
taki stan.

M. Garmawadmo
w pariziermika 1906
od nosiriska

Nikolaj Burio

№ 1. 4499/06

Exp. Miłkocij Burmo
w Starozawie
p. Moicika

~~Exp~~ Prawie Państwi
o zapomogę zadoić wemy.
nie nie możemy bo
~~funduszu na ten cel~~
~~nie będąc Towarzystwem~~
~~dobrowolności, nie ma-~~
my funduszu, które-
byśmy na ten cel mieć
możli

Lwów 11/10 906 Poczta

Janusz
Kowalski

Muz

L. 4532/06

L. 132.447.

62
VI

Obwieszczenie.

C. k. Ministerstwo rolnictwa zarządziło reskryptem z 1. października 1906 L. 30.271/732, że wprowadzanie i przeprowadzanie bydła rogatego, owiec, kóz i świń z Francyi i Wielkiej Brytanii do, względnie przez królestwa i kraje reprezentowane w Radzie państwa, może się odbywać tylko na podstawie specjalnego pozwolenia, o które w każdym poszczególnym wypadku postarać się należy w tem Ministerstwie i pod warunkami jakie ono przepisze.

Co się podaje do powszechnej wiadomości z nadmienieniem, że w podaniach o pozwolenie na wprowadzenie lub przeprowadzenie należy wymienić miejsce pochodzenia, ilość, rodzaj i miejsce przeznaczenia zwierząt, tudzież stacye graniczne (wchodu) przez które mają być wprowadzone względnie przeprowadzone.

Z c. k. Namiestnictwa.

Do wiadomości i ogłoszenia.

Lwów, dnia 10. października 1906.

Komitet gal. Towarzystwa
gospodarczego
Lwów

C. K. GAL. TOWARNISTWO GOS. W. L. Lwów
Weszło d. 12/10 1906
L. 4532

ODZIAŁ
INWENTARZY

do albumu
12/10 1906.

M
3



D: 4584/06

Lublin, dnia 13. Października 1906 roku.

VI

ZWIĄZEK HODOWLANY
PRZY
LUBELSKIM TOWARZYSTWIE
ROLNICZYM.

Telefon № 73.



Do

C. K. Towarzystwa Gospodarczego
Galicyjskiego

Lwów

ul. Stowackiego 1. 8

Wobec zamiaru zpopularyzowania wiadomości hodowlanych między włościanami Zarząd Związku hodowlanego, polecił udać się z prośbą do Wpisanio o Taszkawę nadesłanie nam broszurek tytrzących się: hodowli pojedynczych egzemplarzy, jak również: "Główne zasady hodowli bydła: rog. przez Wł. Szymbińskiego wydanych nakładem C. K. Tow. Gosp. Galicyjskiego. Należności z podziękowaniem przestępują zostawie. Z góry dziękuję za Taszkawę trudny, o możliwości pospiesz uprzejmie uprząstamy

z powołaniem

M. Jasiński

Juliusz, z. H. Lub.

«Adres pocztowy: Lublin, Z. H. L. — skrzynka poczt. № 142.»

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. W LUBOWIE
WOBRAZ d. 16/10 1906
L. 4584

ODZIAŁ
INWENTARZY

Łop
Pan M. Jasicki
w Lublinie

Z wyprzedzenia ^{maszyn} ~~zapowiedzi~~ ~~zapowiedzi~~ ~~zapowiedzi~~
odnośnie ~~się~~ ~~do~~ ~~gotowi~~ ~~być~~,
(pośrednio lub bezpośrednio) wystąpi
~~z przysięgą~~ ^{nieobecnie} po jednym egzemplarzu
placem pod adresem „Zwiazek
hodowlanego”

Materiałowi niemiem iadnej ~~z~~
i czynimy to z całą przysięgą,
jeżeli ^{brzmienie} ~~tytuł~~ ~~z~~ ~~nie~~ ~~będą~~ ~~kanon~~
wzajemne
16/10/06

[Signature]
Przewodniczący

VI 64

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. WE LWOWIE
Weszło d. 22/10 1906
L. 4702

ODZIAŁ
INWENTARZY

Podręczniki

Przy

Zamówić w drukarni
200 egzemplarzy z artykułami J. Mar-
szalkowicza umieszczonych
w Polniku a traktującym
o żywieniu indywidualnym
bujta

Lwów 22/10 906 Prozes

Juliusz Podgórniki

Wydawca
K: 34.75
Nawozy 3043
Rok 1906
18/12 906 Jk

L. 4941/06
Lwów



VI 65

C. K. DYREKCJA KOLEI PAŃSTWOWYCH WE LWOWIE

L. 64855/VII

Uprasza się w odpowiedzi na
powyższą liczbę powołać.

z ZAŁĄCZNIK 1

Lwów dnia 30^o października 1906

Do

Komitetu c. k. Zarządu
gospodarskiego galicyjskiego

nr

Lwów

W sprawie podania z dnia 29.
maja b. r. l. 2009, rozważania się niniejszym
przy równoczesnym przeliczeniu kosztów
i podanego protokołu kwoty K. H. 57 h. nie
mogłabym się, gdyż do niniejszego listu
przewozowego w którym uprzednio wymie-
niono wymagany certyfikat, certyfikatu
nie dołączono, wobec czego jmi stacya nadan-
a nie zastosowała taryfj w odzianiu B. następ-
II - z regułu i przewidzianej.

Przebieg niniejszej perobnicy mozeina mieć
rekurs w terminie czterotygodniowym, licząc
od dnia doręczenia niniejszego pisma do c. k.
Ministerstwa kolejowego.

Z c. k. Dyrekcji kolei państwowej

M. M. M.

I: 5034/00

66
VI

Maribor 19/II 1906

Pozelam crekicem ualerytorci

za superforfat mineralny 953R90

2 parremi jaborek na polovnicach 120R

Proros utnymai prujaro
kontrolora mlecurici, ta
bytuovica ne krovic
mythumaus, osvobiscie
Ladomir.

Rarem 1073R90

Christanfermisch

Suboch B

Pobranu

1K:120

doarst 2701.

14/XI 906
MK

20 suboch

Et alery upremie sig, u Oddria
Tu handlovecgo u ualerytorci
prekaran na park: suboch.
bydta u krovic 120 kovan

d. 10/XI 906. Ed. h.

L: 5034/06

66
VI

Absender:
 Nadawca:
 Adresat:
 Adresat:

Oddział Handlu Korespondencyjnego
 Poczta Polska
 L: Cegielnia
 An Do Do C. K. Trosna
 in w B _____

Proszę
 korespondencję
 w
 1911

LEMBEREK
 10. XI. 1906

Sukces ch B

Pobranie

K: 120

kwota 2701.

14/XI 906 *AK*

20 sztuk

At akcyjną premii się u Oddziału
 Tu handlowego u nakiętości
 przekazan na rach: sukco.
 bydła w kwocie 120 kuron

d. 14/XI 906. *Ed. K.*

L: 5904/06

AGENCYA
KRAKOWSKIEGO TOWARZYSTWA
wzajemnych ubezpieczeń
we LWOWIE.
ul. Trzeciego Maja 17

Lwów 28/12 - 906

VI 57

Stanowis c. k. Galicyjskie Towarzystwo
gospodarcze

we
Lwowie

Pozwalamy sobie zawiadomić że jest wygotowana polica
l. 433135 na nb. bud. w Kieloncy. na Płoninie od 22/12 - 906-7, za którą
należytość wynosi

Korona g. hal. 80

Z wyświeczeniem powaraniem

J. Kusinicki

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOSP. W LwowIE
Wobrano d. 29/11/06
L. 5904. F

7. QDZIAŁ
W. 2. 1.
INWENTARZY

nowych B

Wypłacono

K: 9.80

do warty 31'84"

3) 112 900

Flk

C. K. GAL. TOWARZYSTWO GOS. W. LWOWIE
 Wzrost d. 29/VI 06
 L. 5917.

VI

Gostynski sktacha 127 koron na spore-
 dane księzi ni radomiedone (21 satuk).

L: 5917/06

GDZIAŁ
INWENTARZY

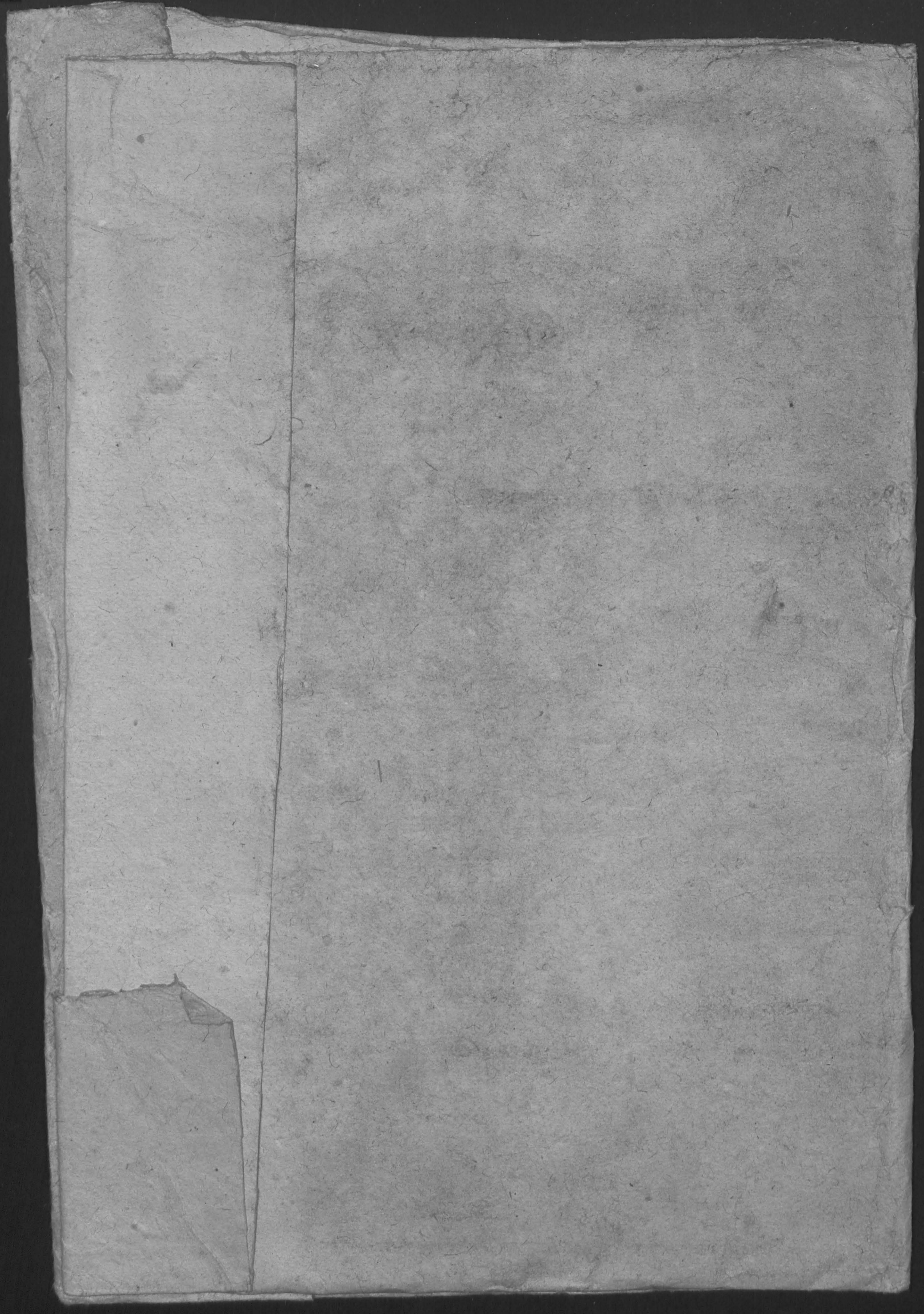
Wawcho

Tobramo

K: 127

kwartę 3152

~~29/12 906~~ *AW*



Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

www.digital-center.pl

biuro@digital-center.pl

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.

Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.

All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.